

08A

CM
28/8/99



REPUBLICA DE CUBA
MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJERCITO REBELDE

DIV. INT. G-2 MINFAR	
JEFATURA CENTRAL	
656	
7 ABR 1961	
ENTRADA	
No. 2687	

EL PRESENTE INFORME CONFIDENCIAL ES PARA
CONOCIMIENTO EXCLUSIVO DEL JEFE DE LA
REVOLUCION A QUE VA DIRIGIDO.

SE INTERESA SU EVOLUCION POSTERIOR AL
SETE DPTO. INT. G-2 MINFAR.

3 de marzo del 2001

DECLASIFICADO

CONFIDENCIAL



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

Dpto. Inf. G-2 MINFAR.
12 de enero de 1961
"AÑO DE LA EDUCACION"

CONFIDENTIAL

Del : Dtor. Tec. O. Inf. G-2
Al : Cmdte. Ramiro Valdés Menéndez
Jefe Dpto. Inf. G-2 MINFAR.

Ast : Informe sobre los campamentos y bases de mercenarios en Guatemala, Nicaragua y la Florida.

El Departamento de Estado yanqui hizo de la República Dominicana, durante el año de 1959, el centro principal de adiestramiento de mercenarios. Allí se reunieron aventureros y asesinos de distintos países, falangistas de la Legión Azul, nazis, japoneses, yanquis, criminales de guerra, renegados europeos y demás canalla, que se entrenaban bajo la dirección de PEDRAZA y de Oficiales trujillistas para invadir a Cuba. La radio dominicana todos los días vomitaba insultos y calumnias contra la Revolución cubana y sus líderes.

Pero después Washington cambió sus planes. TRUJILLO resultaba una mercancía demasiado querida para los pueblos de América. El lacayo incondicional ya estaba muy "quemado". Y se planeó "sacrificarlo" en la OEA (sacrificio que más tarde se evidenció que era aparente, no real), con el fin de montar una comedia en dicho Organismo Internacional de modo que se condenara al mismo tiempo la dictadura de TRUJILLO y también la "dictadura" de CASTRO.

Al tiempo que se elaboraban estos planes de "alta estrategia" política, a los cuales no eran ajenos los "demócratas" PEPE "GACHUCHA" FIGUERES, ROMULO BETANCOURT y MUÑOZ MARTIN, el imperialismo trasladó de Santo Domingo el centro más importante de preparación del ataque contra Cuba y convirtió desde ese momento a Guatemala en el nuevo y principal foco de entrenamiento de mercenarios en campamentos y bases de dicho país, con la particularidad que esta operación ya no estaba a cargo de PEDRAZA y de TRUJILLO, sino que la propia CIA con oficiales norteamericanos directamente los entrenaba y los aprovisionaba de equipos, armas, parque, aviones, etc.

Así, en los primeros meses de 1960 ya se había construido una importante pista aérea en Retalhuleu, así como un gran campamento de mercenarios en sus cercanías, bajo la dirección de oficiales yanquis. Esta base se construyó con gran rapidez por una empresa yanqui y por ingenieros yanquis, a un costo de más de un millón de dólares, aportados según informes por la CIA (Agencia Central de Inteligencia) y por empresas como la United Fruit Company.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

Más de veinte de estos campamentos pronto se establecieron en distintos lugares de Guatemala, llegando a tener en total a más de seis mil mercenarios y contando con muchos aviones y grandes cantidades de armamentos.

Ya en el mes de octubre próximo pasado la situación de hostilidad a Cuba y de preparativos de la invasión en Guatemala eran evidentes.

A mediados de dicho mes de octubre aumentó notablemente la actividad en las bases existentes en el Departamento de Retalhuleu. El número de aviones que llegaron y descargaron fue mayor que de ordinario. Personas que trabajan en esos centros señalaron que todo hacía pensar en la proximidad de una agresión a Cuba. Los aviones habían descargado paracaídas, hamacas de campaña y camillas.

Los mercenarios estaban concentrados principalmente en el Departamento de Retalhuleu. En la finca "Helvetia" había 600 tiendas de campaña divididas en dos campamentos de 300 tiendas cada uno. Una persona que se encontraba en una de dichas tiendas informó que había un promedio de diez hombres en cada tienda, lo que hacía un total de seis mil mercenarios. Entre los mismos había cubanos, guatemaltecos, de otras nacionalidades y norteamericanos. Se les pagaba unos diez dólares diarios. El número de norteamericanos asciende a unos doscientos, los cuales dirigen el entrenamiento, las construcciones, la estación de radar, etc. Uno de estos campamentos está situado 3 kms. al norte del centro de la referida finca.

La pista de aterrizaje del aeropuerto de Retalhuleu está construida a prueba de bombardeos y para una duración promedio de dos años. Su costo se estima superior al millón de dólares. Aunque está recién construida dicha pista, hay cuadrillas de reparaciones todo el día, lo que se explica solamente como una medida preventiva en el caso de una represalia por parte de Cuba.

Al ser inaugurado el aeropuerto de Retalhuleu el Presidente YDIGORAS dijo que estaba destinado a la exportación de los productos de la región occidental de Guatemala. Sin embargo, desde hace varias semanas está cerrado al acceso público, habiendo sido puesto bajo jurisdicción militar durante el estado de sitio, y aunque aparentemente se encuentra bajo control del Ejército guatemalteco, es lo cierto que en la práctica dicho aeropuerto está controlado por los norteamericanos, al punto que los choferes que conducen camiones para descargar allí son sustituidos por norteamericanos a fin de impedir que entren. Y el propio Gobernador del Departamento no tiene acceso a este aeropuerto.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

-3-

CONFIDENCIAL

Se estima en 45 el número de los aviones con base en Guatemala destinados al ataque e invasión a Cuba. Se trata de aviones B-26, algunos de propulsión y aviones Globemaster de transporte. La mayor parte de estos aviones tienen su base en el aeropuerto de Retalhuleu y en Chinajá, y los restantes se distribuyen entre el aeropuerto central "La Aurora" en las cercanías de Ciudad Guatemala y en Puerto Barrios, en la costa atlántica.

Los vuelos se realizan por la noche. La mayoría de los aviones están sin insignias y muchos pintados de negro. Las actividades en general son nocturnas. Esto puede estimarse no sólo como una medida de discreción y ocultamiento de esas actividades, sino también de preparación de los hombres para operar de noche contra Cuba. A consecuencia de esto han ocurrido varios accidentes aéreos en la costa de Retalhuleu y en un lugar denominado Flores, en el Petén. El avión que se estrelló en el Petén (Flores) había partido de Tapachula situada casi en la frontera mexicano-guatemalteca. También se hacen prácticas de paracaaidismo nocturno.

Los entrenamientos se hacen con fuego real. A consecuencia de esto el Gobierno de Ydigoras ha reconocido públicamente que varios hombres han muerto o han sido heridos, alegando que se trataba del entrenamiento de tropas guatemaltecas con armas modernas.

En la finca "Helvetia", municipio de El Palmar, Departamento de Quetzaltenango, pero accesible por el municipio de San Sebastián, Departamento de Retalhuleu, en el lugar llamado Cerro Nil, a orillas del río Nimá, fue instalada una estación de radar. Además, últimamente se instaló otro radar en la base central de la Fuerza Aérea guatemalteca en el aeropuerto "La Aurora" en Ciudad Guatemala y en la base del aeropuerto de San José, en la costa del Pacífico.

Los puntos en que se ha concentrado la actividad de los agresores son Retalhuleu; Chinajá; el aeropuerto internacional de "La Aurora" que es a la vez base de la FAG, situado en las proximidades de Ciudad Guatemala; el del puerto de San José en la costa del Pacífico; el de Puerto Barrios, en la costa del Atlántico. Pero el principal punto de concentración de mercenarios es Retalhuleu, cercano a la frontera guatemalteco-mexicana, cuyo aeropuerto se encuentra situado entre los kilómetros 186 al 188 de la carretera al puerto de Champerico; el nuevo aeropuerto construido secretamente en la finca nacional (del Estado) denominada "La Aurora" situada en el municipio de Nuevo San Carlo del mismo Departamento de Retalhuleu, cuyo aeropuerto es de concreto, cimentado sobre pilotes de diez metros de profundidad por dos de ancho y, según datos no comprobados, con hangares subterráneos.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Otras fuentes de información señalan que en el aeropuerto de Retalhuleu hay un depósito de gasolina en capacidad para 45,000 galones, cubierto con costales de arena y con basura. Los aviones parten de Retalhuleu usualmente los lunes a las cuatro de la mañana y regresan los miércoles de cuatro a cinco de la madrugada. En la primera semana de octubre ppdo. se recibió un cargamento de botas de gamuza para los presuntos invasores. Los aviones números 850 y 854 de la USA AIR FORCE se informa que fueron pintados con insignias guatemaltecas.

El responsable o autoridad aparente en los campamentos de Retalhuleu es un norteamericano que usa el nombre supuesto de NORTH. Los aviadores norteamericanos se estiman en unos cincuenta.

Desde el 11 de agosto de 1960 llegaron varios aviones Jets y Mustangs a la base del puerto de San José. El 13 del mismo mes llegó al aeropuerto central "La Aurora" de Ciudad Guatemala un Globemaster, pretextando traer leche para la CARE, pero que traía armas y municiones que fueron descargadas por soldados del Ejército de Guatemala. La semana siguiente llegaron otros aviones Globemasters al aeropuerto de San José y la carga fue trasladada a Retalhuleu.

Después se intensificaron los vuelos y llegadas de aviones. El 14 de octubre llegaron dos bombarderos norteamericanos B-29 y un transporte al aeropuerto central "La Aurora" de Ciudad Guatemala: Aviones marcados con matrícula o supuesta matrícula, I-F-5, I-F-8, I-F-9, I-F-11, hicieron vuelos nocturnos entre el aeropuerto central de "La Aurora" y el aeropuerto de Retalhuleu, en la tercera semana de octubre. El 14 de octubre ppdo. llegaron numerosos aviones al aeropuerto de Retalhuleu. También aviones Lancaster, bombarderos de fabricación canadiense. Para el 26 de octubre ya tenían concentrados en el aeropuerto secreto de la finca "Aurora" 47 bombarderos y un gran arsenal de bombas de quinientas y seiscientas libras, las que alineadas ocupan una extensión de unos 150 metros de largo.

Es posible que haya sido escogida para campamentos de mercenarios la zona noroeste del Departamento de Retalhuleu, por encontrarse allí varias fincas nacionales, es decir, fincas que fueron de la propiedad de alemanes y que al terminar la II Guerra Mundial fueron expropiadas y están bajo la administración del Estado guatemalteco. La principal de estas fincas es "Candelaria Kornwitz". Otras ocupadas por campamentos ahora se denominan "Aurora", "La Suiza", "Tambor", "Culsin" y la misma "Helvetia" propiedad de los hermanos ROBERTO y CARLOS ALEJOS ARZU, incondicionales de YDIGORAS.

La finca "Helvetia" propiedad actual de ROBERTO ALEJOS ARZU, Excoordinador de la "Ayuda Norteamericana al Gobierno Guatemalteco", amigo y consejero de YDIGORAS, ahora representante diplomático de la Orden de



CONFIDENCIAL

Malta, y de su hermano CARLOS ALEJOS ARZU, actual Embajador en Washin-
ton, es un centro de los más importantes de concentración de mercena-
rios. Se informa que allí había, posiblemente en el mes de agosto o an-
tes, 185 mercenarios y 45 técnicos, la mayoría de estos últimos nor-
teamericanos. Después se fueron sumando batistianos y otros mercena-
rios. A fines de julio o principios de agosto, también fueron lleva-
dos allí 500 soldados y clases del Ejército guatemalteco, de los cua-
les 20 fueron llevados a entrenamiento especial a Estados Unidos y a
la Zona del Canal de Panamá. Numerosos trabajadores y campesinos de
las fincas nacionales y de las particulares de la zona fueron induci-
dos y obligados a enrolarse. A fines de la tercera semana de octubre
también fueron traídos por ferrocarril vía Puerto Barrios numerosos
soldados norteamericanos, los que fueron llevados a la finca "Helvet-
tia".

Algunos efectivos regulares del Ejército Nacional de Guatemala, unas
cuatro compañías de infantería, han sido destinados a vigilar esa zo-
na encontrándose destacados en las fincas "Helvetia", "Aurora" "La
Suiza", "Tambor" y "Culsin".

Se reciben informes de la existencia de una catapulta de lanzamiento
de aviones en la finca "La Suiza" que tiene el doble propósito de ins-
truir pilotos para las operaciones desde portaviones y de dificultar
al mismo tiempo la identificación de la base desde el aire, y que di-
chas instalaciones habían sido construídas por la firma norteamerica-
na "Johnson Powers".

También son dignos de mencionarse los campamentos situados en la fin-
ca "Rancho Florido", en el Departamento de Escuintla, el de "Campo
Corriente", propiedad de la United Fruit Company; finca "Inca", tam-
bién de la United Fruit Company; y las ya mencionadas "Helvetia" y
"Aurora", y en otras zonas.

AUGUSTO MULET, Secretario de Prensa de la Presidencia Guatemalteca,
confirmó el pasado mes de noviembre la existencia de campamentos se-
cretos de adiestramiento en más de VEINTE fincas donde son preparadas
fuerzas en tácticas de comandos y de guerrillas, identificando la ba-
se aérea de Retalhuleu y la finca "Helvetia" como uno de esos campa-
mentos.

Como se sabe, el aeropuerto de Retalhuleu fue acondicionado precipi-
tadamente por ingenieros norteamericanos, estimándose su costo en más
de un millón de dólares. Su instalación principal es una pista de ater-
rizaje. Los fondos fueron aportados por la "Agencia Central de Inte-
ligencia" (CIA) y por empresas como la United Fruit Company y otras



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Otras informaciones aportan los siguientes datos:

El Servicio meteorológico del puerto de San José, en el Pacífico, está bajo régimen militar en los últimos tiempos y los demás centros meteorológicos del país también están bajo un régimen casi militar.

En el Puerto Matías de Galvez se ha instalado una radioemisora de diez kilovatios de potencia, la que costó 35,000 dólares, sus emisiones en las frecuencias anunciadas oficialmente las dirigen particularmente a BÉLICE, lo que hace pensar que puede transmitir para Cuba en otras frecuencias; que puede transmitir en lugar de Radio Swan o en conexión con esta, y que puede prestar servicio en el momento de la invasión, ya que por su situación geográfica y potencia sus transmisiones entran en Cuba con buena señal.

El chofer de YDIGORAS hace dos viajes semanales al Puerto Matías de Galvez para llevar cintas magnetofónicas con discursos grabados por "un cubano" en Ciudad Guatemala.

En el litoral del Atlántico hay una flotilla de embarcaciones pesqueras bien artilladas, dato que fue recogido en una declaración pública del secretario de organización del PUM, MARCO ANTONIO VILLAMAR.

Los preparativos militares también comprenden otros puntos del país. A pocos kilómetros del puerto de Champerico se inician trabajos para una nueva base aérea en el lugar llamado "El Manchón", unos ocho kms. al Este, y para instalación de tropas en la zona "Montecristo" a 12 kms. aproximadamente. La Punta de Nimbique, que sitúa la bahía de Amatique, en el Atlántico, se encuentra fortificada. En las riberas del río Polochic se construye al parecer una nueva pista aérea y en el lugar denominado "Rama Blanca", Departamento de Izabal, se hizo una construcción con excesivo apremio.

Otros informes indican que es probable que en los planes de YDIGORAS y de los yanquis se contemple el rompimiento de hostilidades entre Guatemala y Cuba pretextando la incursión de un avión supuestamente cubano que sería derribado sobre territorio guatemalteco, lo que permitiría utilizar "legalmente" el territorio de Guatemala para las operaciones contra Cuba y eventualmente tratar de provocar una acción colectiva de la OEA.

La existencia de más de 20 campamentos de entrenamiento de mercenarios no sólo ha recibido la protesta del pueblo guatemalteco, sino que en el propio seno del Ejército se veía con preocupación estos preparativos de agresión contra Cuba. Ciertos informes señalan que en el propio Estado Mayor se discutió el día 26 de octubre ppdo. la postura



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

que debía adoptar el Ejército frente a tales hechos.

Al mismo tiempo la oposición política a YDIGORAS en el Parlamento también denunciaba la existencia de los referidos campamentos y fue objeto de interpelaciones y de solicitud de una inmediata investigación. En un principio, el Gobierno rechazó esta exigencia, pero pocos días después YDIGORAS invitó a los legisladores opositivistas a visitar la base de Retalhuleu. El ofrecimiento fue rechazado pues los expresados legisladores afirmaron que las autoridades habían acabado de disgregar a los mercenarios hacia otros lugares el día 27 de octubre de 1960.

El considerable movimiento aéreo registrado en las primeras semanas del mes de octubre en la zona de Retalhuleu disminuyó hasta casi desaparecer después que la oposición inició su campaña de agitación.

Bien sea porque la oposición en el parlamento había solicitado el envío de una comisión investigadora a Retalhuleu; o bien por la actitud asumida por muchos Oficiales del Ejército; o bien porque el Gobierno de YDIGORAS y la Embajada yanqui en Guatemala ya tenían conocimiento de los tráficos conspirativos en que andaban numerosos oficiales (y que desembocó en el levantamiento militar del 13 de noviembre), lo cierto es que el 27 de octubre por la noche fueron sacados de la finca "Helvetia" la mayor parte de los mercenarios,

Los mercenarios sacados de la finca "Helvetia" fueron distribuidos más o menos en la siguiente forma: en tres barcos de guerra sin bandera ni matrícula, que se encontraban fondeados en la bahía de Puerto Barrios, fueron embarcados unos cuatro mil mercenarios hacia Nicaragua, los que fueron dejados en dicho país en la desembocadura del río Prinsapolka, donde hay una base aérea, siendo trasladados después para un campamento a seis millas de este lugar.

Los barcos partieron de Puerto Barrios el referido día 27 de octubre, a las 22:30. Esta tropa mercenaria estaba formada principalmente por cubanos, así como salvadoreños, hondureños, etc. Otros informes agregan que parte de esos mercenarios fueron dejados también en la zona de Puerto Cabezas, Blue Fields, Cabo Gracias a Dios y las Islas del Maíz (arrendadas a E.U.) en Nicaragua. También se señala que un grupo fue desembarcado en la isla Cisne (Swan) que pertenece a Honduras.

También el ya mencionado día 27 de octubre otro grupo de unos mil quinientos mercenarios fue sacado de la finca "Helvetia" en un movimiento extraordinario de trenes y aviones, los que fueron conducidos hacia un campamento junto a la pista de Chinajá, donde fueron



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

vistos en días subsiguientes.

La pista y campamento de Chinajá, a que se hace referencia más arriba, se describe del modo siguiente: Chinajá se encuentra en la parte norte del Departamento de Alta Verapaz, aproximadamente a 16 grados de latitud norte y 90 grados y quince minutos de longitud. Este lugar se encuentra incomunicado prácticamente por tierra del resto del país, ya que no tiene carreteras. Está comprendida dentro de la región que por el derecho petrolero número tres obtuvo la Compañía norteamericana "The Ohio Oil Company", que abarca 271,601 hectáreas. Allí se perforó el primer pozo en 1958. La Compañía construyó en este lugar una pista aérea que es la más larga del país y la que es ahora usada también por los aviones que Estados Unidos ha situado para invadir a Cuba. Allí también se ha establecido un campamento, como ya hemos dicho, con parte de los efectivos que había en la finca "Helvetia".

También debemos mencionar que a cierta distancia de Chinajá, en el Petén, existen campos de aterrizaje en Poptún y en Flores.

También en Champerico y en Camelita, en la finca "Concepción", se estaban construyendo aeropuertos equipados con radar y otros efectivos militares remitidos allí por la CIA.

Después de la movilización de los mercenarios de la base de "Helvetia" y de otras fincas nacionales inmediatas, la situación era la siguiente:

En la finca "Helvetia" permanecen las cuatro compañías del Ejército de Guatemala, a los que hay que añadir otro contingente de tropas regulares que suman unos 500 hombres, es decir, un total de unos mil soldados.

También permanecen en "Helvetia" muchos norteamericanos. Los trabajadores agrícolas y campesinos enrolados fueron desmovilizados volviendo a sus labores agrícolas, pero con una estrecha vigilancia sobre ellos. Se supone que han quedado en esa situación transitoriamente.

Unos informes señalan la cantidad de 60 aviones para el ataque a Cuba; otros, sin embargo, hacen ascender la suma a unos 150 aviones. Aunque este último dato coincide con lo que dijo YDIGORAS el 13 de octubre ppdo., inicio de la sublevación militar, en sus palabras pronunciadas amenazadoramente ante los pilotos de la Fuerza Aérea Guatemalteca (FAG) que se negaban a bombardear Zacapa y Puerto Barrios, no hemos podido obtener hasta el momento cifras exactas.

DECLASIFICADO
3 de Marzo de 2001

@



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Los instructores norteamericanos ya habían dado por concluido otros aspectos del entrenamiento de los mercenarios, por lo que los que siguen acampados en la base de "Helvetia" y en otras bases, sólo están haciendo entrenamiento de descenso en paracaída para el que utilizan un avión de transporte muy grande.

Protestas públicas que se produjeron en Guatemala contra los preparativos de invasión a Cuba:

En Guatemala fue ampliamente denunciado que se preparaba la invasión a Cuba, lo que llegó a conmover seriamente a la opinión pública de ese país. Varias denuncias y declaraciones en ese sentido hizo a partir del mes de julio el "Partido Guatemalteco del Trabajo".

Diversas publicaciones, especialmente los radioperiódicos y entre ellos "Guatemala Flash" y "Radio Noticias" y el rotativo "Prensa Libre", dieron informaciones sobre el particular. La denuncia del Coronel CARLOS A. PAZ TEJADA, distribuida profusamente y publicada en una página completa del periódico "Prensa Libre" de Guatemala que tiene una circulación de unos treinta mil ejemplares diarios.

Las declaraciones de la "Asociación de Estudiantes Universitarios", la de la "Asociación de Estudiantes de Ciencias Económicas", la de la "Asociación de Estudiantes de la Facultad de Humanidades", de la Capital. Las declaraciones de la "Asociación de Estudiantes de Derecho de Occidente" y del "Colegio Salvador Orozco", ambas de Quetzaltenango. Otro hecho que tuvo gran resonancia lo fue la interpelación al Ministro de Relaciones Exteriores por parte de los diputados JULIO VALLADARES CASTILLO y MARCO ANTONIO VILLAMAR CONTRERAS, y la carta pública de este último.

Estas denuncias en el mismo seno del Congreso de la República de Guatemala y la moción presentada por el diputado VALIADARES CASTILLO, del PUR, a requerimiento de las Asociaciones Estudiantiles para que se investigase las actividades y campamentos de Retalhuleu; la declaración de la "Federación Autónoma Sindical"; la manifestación de protesta y mítin efectuado ante la Embajada Norteamericana en Ciudad Guatemala; así como el mítin del 20 de octubre ppdo., XVI aniversario de la Revolución Guatemalteca, en el que tomaron parte la ya mencionada FAS, el Sindicato de Pilotos Automovilistas, etc., eran actos de franca solidaridad con la Revolución cubana y de total repudio a los preparativos bélicos contra Cuba, todo lo cual influía mucho en el ánimo de YDIGORAS y de sus protectores yanquis.

El levantamiento militar del 13 de noviembre de 1960

El Gobierno de YDIGORAS, carcomido por una profunda crisis económica, política y social; con una elevada deuda exterior y completamente des-



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

prestigiado ante el pueblo, tiene la oposición activa de las masas guatemaltecas.

Desde hacía algún tiempo un número importante de Oficiales del Ejército venían expresando su inconformidad con el régimen de YDIGORAS. A fines de junio de 1960 se había formado un círculo conspirativo que abarcaba a unos 60 oficiales. Participaban principalmente elementos jóvenes de algunos servicios del Ejército y algunos pocos con mando de tropa. En el mes de julio, cuando se desarrolló el movimiento de maestros y alumnos por la ley de escalafón y otras demandas, este grupo de militares trató de actuar buscando la oportunidad y la forma para determinar el cambio de Gobierno. En aquellos días tuvo efecto una manifestación masiva y después hubo lucha callejera por varios días a pesar del estado de sitio decretado; pero dichos oficiales no llegaron a actuar.

El grupo continuó ganando a otros oficiales para su movimiento, llegando a tener cierta organización así como un núcleo central integrado por cinco miembros que tomó en sus manos la dirección de la conspiración. Ellos entraron en contacto con el Coronel CARLOS A. PAZ TEJADA y después de la denuncia que el mismo hizo contra los campamentos y bases militares de campenarios en territorio guatemalteco, prácticamente lo pusieron al frente del núcleo dirigente, discutiendo con él distintas cuestiones que se proponían llevar a cabo.

Con PAZ TEJADA llegaron a acuerdos en varios puntos aceptando publicar una proclama donde señalaban claramente su oposición a la permanencia en el país del ejército mercenario, la derogación de la Constitución vigente de 1956 y la integración de una Junta que estaría presidida por PAZ TEJADA y un Gabinete de Gobierno con participación de tres o cuatro Ministros del PUR.

Sin embargo, la posición vacilante y oportunista de estos Oficiales era evidente. No querían identificarse con la Revolución de 1944-1954, tampoco querían contraer compromisos con las organizaciones revolucionarias para no tener dificultades con el Gobierno norteamericano, ni expresar pública simpatía por la Revolución cubana.

Estos oficiales pensaban, después del derrocamiento de LEMUS en El Salvador, hacer en Guatemala algo semejante.

En resumen, este movimiento militar no pretendía cambios estructurales del país, sino mantener la misma dependencia actual del país a los monopolios yanquis y explotadores nativos. En realidad su conspiración tendía a entorpecer la acción revolucionaria del pueblo, aspirando a establecer un gobierno de Junta Militar al uso con mucha palabrería "democrática" y la misma sumisión al imperialismo en la práctica.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

CONFIDENCIAL

EJERCITO REBELDE

El 28 de octubre ppto. el Tenientecoronel SESSAN FERRERA, quien sin ser de la directiva del grupo conspirador era tenido muy en cuenta por su decisión personal y por la influencia que tenía en el Cuartel General de la Zona Militar No.1, estuvo dispuesto a iniciar un golpe y requirió la aprobación de los directivos de la Agrupación, los que, aunque inicialmente le dieron su aprobación, después que consideraron la situación cambiaron de opinión y le expresaron que era mejor esperar un poco para preparar mejor los planes.

En el propio seno del Ejército se veía con preocupación los preparativos de agresión que se llevaban a cabo en los campamentos de mercenarios contra Cuba. Informes sin confirmar expresaban que en el propio Estado Mayor se discutió el día 26 de octubre la postura que debía adoptar el Ejército ante aquellos hechos.

La conspiración de los Oficiales seguía su curso. Entre el 30 y 31 del referido mes de octubre se efectuó una amplia reunión de Oficiales en la Capital, donde se discutió si el Ejército debía seguir apoyando al gobierno de YDIGORAS o si se integraba una Junta que lo sustituyera. Por un reducido margen la votación fue favorable a seguir apoyando al Gobierno, y aunque los conspiradores obtuvieron muchos votos, desistieron de actuar en aquel momento.

Los conspiradores se alejaron entonces del Coronel PAZ TEJADA. Ampliaron su directiva a siete miembros, cobrando fuerzas la tendencia centrista que quería un golpe de estado sin compromisos con las izquierdas para no entrar en pugnas con los yanquis. Después hicieron contacto con ciertos dirigentes del "Partido Revolucionario" los que reforzaron esa posición vacilante y entreguista. Los elementos del PR lograron influir a los militares en su línea claudicante dándosele de lado al Coronel PAZ TEJADA y a sus amigos.

El 5 de noviembre los Oficiales del Ejército le presentaron a YDIGORAS un memorandum dándole 72 horas para que modificara algunos aspectos de su política de represión interna y para que sacara del territorio nacional a todos los mercenarios que quedaban en los campamentos. Parece que desde el punto de vista de casta militar, estos oficiales consideraban herido su sentimiento castrense con la presencia de mercenarios armados auspiciados por el propio Gobierno.

9
Por su parte, el Gobierno de YDIGORAS ya se prevenía contra el movimiento conspirativo y la oposición dentro del Ejército que era bastante amplia si tenemos en cuenta la apretada votación que determinó seguirle prestando apoyo al Gobierno.

El plazo fijado por los Oficiales venció el día 8 de noviembre e YDIGORAS, lejos de acceder a sus peticiones, ordenó el comienzo de las medidas represivas contra los militares descontentos. En los días



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

El 11 y 12 de noviembre fueron arrestados los principales Oficiales que habían presentado el memorandum y otros 97 fueron destituidos y dados de baja. Precisamente los arrestados ingresaron en los calabozos del Cuartel General de la Zona Militar No.1 ("Justo Rufino Barrios", uno de los focos de la rebelión, pues el Coronel SESGAN PEREIRA tenía ganados para la conspiración a muchos Oficiales de la Policía Militar que allí tienen su cuartel, los cuales ya presionaban para dar el golpe.

Viendo el grupo conspirador que ya YMEGORAS estaba acutando contra ellos decidieron lanzarse antes de que fuera demasiado tarde, pero sin contar con el apoyo del pueblo ni de las organizaciones revolucionarias, ni con la cooperación del Coronel PAZ TEJADA, simplemente como grupo militar golpista desligado del pueblo y sometido de antemano a los monopolios extranjeros.

En la madrugada del 13 de noviembre los conspiradores pudieron lograr fácilmente el control del Cuartel General de la Zona Militar No.1 y confiaban en poder coordinar con algunos oficiales para apoderarse del Regimiento Mariscal Zabala, el mejor instalado y de mayores efectivos y equipos del país, excepto el campamento de mercenarios instalado por los yanquis en la base de "Helvetia".

Otros Oficiales jóvenes les aseguraron a los conspiradores el control de la Zona Militar No.2 de Zacapa. Confían también en poder controlar las bases de Puerto Barrios y Jutiapa.

Pero los sublevados no pudieron controlar el Regimiento Mariscal Zabala, consiguiendo al menos con los pocos oficiales que allí tenían, neutralizar la acción de la guardia, pasando sin problemas frente a dicho Regimiento con unos doscientos soldados del Cuartel General de la Zona No.1 y seis camiones grandes cargados de armas, tomando la carretera del Atlántico. La zona de Zacapa fue controlada como lo habían previsto así como la de Puerto Barrios, pero les falló la base de Jutiapa.

Los alzados controlaron militarmente los Departamentos de Zacapa e Izabal; pero sus mayores esperanzas de triunfo las habían puesto en el rápido apoyo que esperaban de sus compañeros de la Capital y que se podía traducir en un golpe de estado rápido y sin mayor lucha. Confían también en que la Fuerza Aérea Guatemalteca no los atacaría.

Esperando así la decisión de los complotados de la Capital, sin nexos con el pueblo ni con las organizaciones revolucionarias, desprovistos de un programa concreto de lucha, negándose a armar a los elementos revolucionarios que en Zacapa y Puerto Barrios acudieron a solicitar-



REPÚBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Lo (el Coronel SESSAN PEREIRA quiso armar al pueblo y sus compañeros se opusieron violentamente); todos estos factores dieron tiempo a que YDIGORAS reaccionara y tomara medidas contra los sublevados.

Ellos se limitaron a publicar dos proclamas, una en Zedapa y otra en Puerto Barrios, las cuales casi no se conocieron en el resto del país. Prácticamente estaban en plan de esperar a que en la Capital se decidiera la situación.

YDIGORAS confrontó dificultades para usar a la Fuerza Aérea contra los alzados. Alrededor de 25 pilotos, o sea, más de la mitad, se negaban a atacar a sus compañeros. El Presidente sólo contó decididamente con el jefe de operaciones de la FAG que a su vez era piloto de su avión Comanden, y dos o tres aviadores más. YDIGORAS se vio precisado ese día 13 de noviembre a hacer acto de presencia en la FAG y amenazar a los pilotos con usar a la fuerza militar organizada en la base "Helvetia", en la que había, según advirtió el propio Presidente, 6,000 hombres y 150 aviones.

A pesar de su amenaza, YDIGORAS no confió en la FAG y las operaciones posteriores de bombardeo y metrallamiento aéreo corrieron a cargo fundamentalmente de pilotos norteamericanos. Ese día 13 por la noche, el Agregado Aéreo de la Embajada de Estados Unidos y otros Agregados militares yanquis, dirigían las operaciones desde la propia Casa Presidencial, adonde los pilotos se presentaban personalmente a informar y recibir instrucciones. Además de los pilotos que operaban con base en el aeropuerto central de "La Aurora", se tiene entendido que otros aviones también operaban desde Retshuleu y Chinajá. En la FAG algunos pilotos guatemaltecos fueron utilizados nada más que para llevar los aparatos hasta al extremo de la pista, pero allí los bajaban y se subía un piloto yanqui al control. Usaron bombarderos B-2 y Mustangs.

Después se informó desde Puerto Barrios que se habían visto aviones "Catalina" que pudieron haber partido del portaaviones "Shan-gri-la".

La FAG tenía pocas bombas y sin embargo fue provista en esos días abundantemente de los arsenales de las bases de mercenarios de los norteamericanos. Se incluyeron bombas de Nap-palm.

El jefe de Estado Mayor del Ejército de YDIGORAS, AGUSTIN BONWIS KESTLER, muy vinculado desde 1954 a los yanquis, expresó que el Estado Mayor tenía entre sus planes solicitar el desembarco de infantes de marina norteamericanos en el caso que se les complicara la situación. Este proyecto de solicitar ayuda de EU. fue adelantado sin el previo conocimiento de YDIGORAS por la orden de EISENHOWER



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

de enviar como lo hizo varias unidades de la Marina de EE. y un portaaviones a custodiar la costa atlántica de Guatemala.

Los días 13 y 14 de noviembre fueron muy inseguros para el Gobierno; pero la pronta utilización por parte de YDIGORAS de los aviadores yanquis, y la intervención inmediata decretada por EISENHOWER en la zona marítima, unido a las vacilaciones de los sublevados, lograron evitar que otros Oficiales y unidades se sumaran a los alzados, haciendo fracasar el movimiento después de intensos bombardeos en Zapaca y Puerto Barrios.

Las tropas sublevadas fueron sometidas a intenso fuego aéreo y bombardeo, lo que bastó por sí solo, sin necesidad de usar fuerzas de infantería, para que abandonaran sus posiciones en Puerto Barrios y en Gualán. El Gobierno tomó el control del resto de los lugares sin ninguna acción bélica. Los soldados rebeldes, que llegaron a sumar cerca de mil, unos se fueron para las montañas, otros capturados y otros se rindieron. Un grupo de jefes y Oficiales alcanzaron la frontera con Honduras. El Coronel EDUARDO LLERENA se negó a salir de Puerto Barrios y permanece oculto en aquella zona.

El 16 de noviembre se dió por dominado este levantamiento, pero el Ejército ha quedado bastante dividido. El movimiento impulsado por la mencionada agrupación de Oficiales llegó a comprometer a unos doscientos oficiales, de los cuales aproximadamente cincuenta tomaron parte activa en la rebelión. Otros que estaban en el plan de levantarse no lo hicieron y algunos de ellos es probable que sean dados de baja por sospechas. Otros quedarán inactivos. En la dirección de este movimiento militar se destacaron varios oficiales jóvenes que hacen estudios universitarios y otros entre los cuales hay varios "rangers" con entrenamiento especial en Estados Unidos y en la Zona del Canal de Panamá. Algunas clases de tropa también tuvieron participación, pero la masa de los soldados no tuvo una conciencia clara de lo que hacía. Es innegable que aunque débilmente en la Oficialidad joven comienza a sentirse una orientación nacionalista y algunos desean que "las cosas no queden así".

Las fuerzas democráticas siguen luchando para derrocar a YDIGORAS y cambiar la situación, para lo cual se organizan y agrupan, esperando nuevos combates en la lucha contra el gobierno entreguista.

El levantamiento militar ha puesto más aún de manifiesto las contradicciones y debilidades internas del Gobierno. El Coronel JOSE LUIS CRUZ SALAZAR, que ha sido favorito de los norteamericanos, participó en el Gobierno como Ministro de Comunicaciones y de Obras Públicas, buscó la oportunidad de dar un golpe de estado con elementos castilloarmistas durante un período del alzamiento.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

El Coronel ENRIQUE FERALTA AZURDIA, que fue nombrado Jefe de Operaciones durante la revuelta, se perfila como nuevo favorito de E.U. y es el hombre a quien YDIGORAS está levantando actualmente con vistas a la sucesión presidencial, habiendo sido nombrado Ministro de Defensa Nacional.

YDIGORAS y el imperialismo trataron de utilizar este levantamiento castrense sin proyecciones revolucionarias contra Cuba atribuyéndoles conexiones fidelistas que después los propios hechos se encargaron de desmentir.

El levantamiento, como ya hemos dicho, fue aplastado sin lucha de tropas de infantería, únicamente con intensos bombardeos inclusive de cohetes, llevados a cabo por la fuerza aérea de los mercenarios piloteada por aviadores yanquis (usaron aviones B-26 en número de 16 a 21). Puerto Barrios recibió el ataque de más de 800 cohetes.

Las unidades que participaron en el alzamiento fueron: a) las del cuartel de la Policía Militar de la Capital. b) las de la zona de Zacapa. c) la guarnición de Puerto Barrios.

En Zacapa fue bombardeada toda la ciudad y de modo especial las estaciones ferroviarias. En Puerto Barrios fue bombardeada parte de la ciudad, las pistas de aterrizaje y la estación de radio que estaba recién construida. Las bajas militares fueron insignificantes por ambas partes, pero numerosos civiles, mujeres y niños, perecieron en Zacapa y Puerto Barrios a consecuencia de los bombarderos.

Situación actual en Guatemala.

YDIGORAS, que a fines de octubre de 1960 se vio obligado a disgregarse a los mercenarios debido a la protesta del pueblo y a las denuncias e interpelaciones en el propio Parlamento, ahora, en enero de 1961, ha vuelto a impulsar las actividades de los campamentos y bases de agresión contra Cuba.

9
Esta actitud de YDIGORAS se puede basar en lo siguiente: Al aplastar el levantamiento militar del 13 de noviembre de 1960 tuvo la oportunidad de limpiar las filas del Ejército de Oficiales descontentos y desafectos a su régimen. Por otra parte, el apoyo activo de EISENHOWER a su tambaleante gobierno, situando unidades navales de vigilancia en aguas atlánticas de Guatemala, es considerable como una medida decisiva que desbarataría cualquier amenaza de la oposición contra su régimen. Por tanto, YDIGORAS ahora se considera fuerte, dominando la situación, y es por esto que cumpliendo las órdenes de sus amos yanquis,



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

comienza de nuevo a dar impulso a la actividad de los mercenarios en los campamentos guatemaltecos.

Conociéndose la situación interna de Guatemala a fines de octubre de 1960, se puede apreciar las amenazas que gravitaban sobre los campamentos de mercenarios y, por consiguiente, sobre los planes agresivos yanquis contra Cuba. De aquí que el gobierno norteamericano no vacilara en movilizar parte de su flota y declarar abiertamente su disposición a impedir de cualquier modo que cayera el gobierno de YDIGORAS, lo que hubiera representado un serio quebranto para los preparativos de invasión que lleva a cabo la CIA.

Desde luego, ellos justificaron esta intervención abierta de apoyo a YDIGORAS con la ya manida y falsa invocación del posible ataque de Cuba y del comunismo.

Esta reactivación de los campamentos mercenarios ha llegado a ser cosa tan evidente que ha sido informada ampliamente en la propia prensa yanqui, como el "New York Times" y otros, lo que ha producido un escándalo de proporciones mundiales.

Por ejemplo, los periodistas JOSEPH MARTIN y PHIL SANFORA, el 9 de enero actual afirmaban en el "Daily News" de New York, que las actividades de grupos contrarrevolucionarios que operan en Estados Unidos y Guatemala están posteadas por intereses industriales norteamericanos. Agregan que cincuenta o sesenta contrarrevolucionarios son despachados cada semana en un avión que parte del aeropuerto internacional de Miami rumbo a uno de los tres campos secretos de adiestramiento.

Confirmaron que como parte de la misma operación se adiestran pilotos en una pista de aterrizaje situada en Guatemala a sólo 56 kms. de la frontera mexicana. La existencia de la base secreta fue revelada por el también periodista norteamericano DON DWIGGINS, en un artículo que publicó en el semanario "The Nation".

Ambos periodistas aseguran que esas fuerzas cuentan con 12 bombarderos ligeros B-26 y por lo menos con 6 aviones de transporte de tropas, cuyos aviones han sido despachados hacia la base secreta en Guatemala.

El 9 de enero actual, el diario "Sunday Times" de Londres, publicó una información con textos y fotografías sobre los campos de entrenamiento de los contrarrevolucionarios cubanos en Miami, donde explica que se preparan abiertamente para invadir a Cuba.



REPÚBLICA DE CUBA
MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

El "New York Times" dijo el 9 de enero que fuerzas combativas están siendo entrenadas en tácticas de guerrillas por personal extranjero, mayormente de Estados Unidos, en Guatemala. En un despacho procedente de Retalhuleu dice que "esta zona es el punto céntrico de los preparativos militares de Guatemala para lo que los guatemaltecos consideran que será un choque casi inevitable con Cuba". Luego agrega que Estados Unidos está apoyando esta acción no sólo con personal sino también con materiales y en la construcción de instalaciones para el servicio terrestre y aéreo.

En tanto que las fuerzas de tierra se entrenan en las estribaciones de la cordillera, a unos pocos kilómetros del Pacífico, se realiza aquí un intenso entrenamiento aéreo en un aeródromo parcialmente oculto. El Presidente YDIGORAS admitió en una entrevista que se realizaba entrenamiento en tácticas de guerrillas en las estribaciones de la hacienda "Helvetia", situada a unos cuantos kilómetros de la capital provincial. Dijo también que la base aérea situada a unos 5 kms. al oeste de la Capital hacia el Pacífico estaba siendo usada con propósitos militares, pero que esperaba que sería transformada en una base comercial en un futuro próximo.

Una autoridad guatemalteca de la zona "Helvetia" indicó, según el Times, que el proyecto había crecido tan rápidamente que se habían importado instructores extranjeros. La mayor parte de estos, según él, eran expertos norteamericanos en las tácticas guerrilleras, y también se han importado expertos de varias otras naciones. Agregó que en el último grupo se incluyeron cubanos, pero la autoridad de "Helvetia" negó que al presente estén siendo entrenados allí ciudadanos cubanos.

Más adelante dijo el "Times" que un informante expresó que en la base aérea se hallaba un grupo de personal militar de Estados Unidos y otros extranjeros con propósitos de entrenamiento.

En enero 10 el Embajador de Guatemala en Estados Unidos, CARLOS ALEJOS ARZU, admitió que oficiales norteamericanos asesoran a las fuerzas guatemaltecas y de otras nacionalidades que se entrenan en las cercanías de la base aérea de Retalhuleu y otras regiones del país, pero que no realizan prácticas con objeto de invadir a Cuba.

La declaración se produjo después de las revelaciones de periodistas norteamericanos en el "New York Times", "The Nation", "Times" y "New York Daily News".

El Departamento de Estado de Washington anunció a última hora que no formularía ningún comentario o declaración sobre la noticia publicada en el "New York Times" de que se adiestran comandos para atacar a Cuba desde una base en Guatemala. El anuncio lo hizo LINCOLN WHITE



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

quien al mediodía había comunicado sin embargo que el Departamento tendría un comentario oficial que hacer al respecto.

Los periodistas señalan a GUILLERMO HERMANDEZ VEGA, cubano que se hizo pasar por contrarrevolucionario y estuvo en los campos de entrenamiento de Guatemala, el cual se fugó de los mismos antes de las Navidades y se asiló en la Embajada de México en Guatemala. Al serle negado el salvoconducto se escapó de dicha Embajada y se dirigió a México donde, según se dice, puso en conocimiento del Embajador cubano los planes de los invasores.

El mismo día 10 de enero el Presidente YDIGORAS negó categóricamente que se estuvieran haciendo preparativos para invadir a Cuba.

Un despacho procedente de la Ciudad guatemalteca de Retalhuleu firmado por el corresponsal del "New York Times", PAUL P. KENNEDY, dice que esta zona es el foco de los preparativos militares de Guatemala contra Cuba. El despacho agrega que la base de Retalhuleu es empleada en el alistamiento de fuerzas de comandos para lo cual se cuenta con la asistencia de peritos norteamericanos, cubanos y de otras nacionalidades.

La base, según afirma KENNEDY, fue construida con ayuda financiera de Estados Unidos que también suministró armamentos, añadiendo que un funcionario que intervino en las negociaciones con Washington le afirmó que el gobierno norteamericano se negó a enviar más armas que las ya remitidas, por considerar que los pertrechos solicitados superaban las necesidades de operaciones defensivas.

Añade que la instalación principal de la base, construida por una empresa norteamericana, es una pista de aterrizaje pero que el aeródromo no es una instalación militar en su verdadero sentido. Agrega que en la ciudad de Retalhuleu han sido vistos militares vistiendo uniformes norteamericanos.

El Coronel ENRIQUE PERALTA AZURDIA, Ministro de Defensa de Guatemala, declaró:

"Efectivamente hay fuerzas acantonadas en Retalhuleu porque es una base militar guatemalteca, donde se preparan tropas regulares guatemaltecas para repeler una segunda agresión, originese dentro de Guatemala o venga de fuera.

"Hay oficiales norteamericanos en Guatemala y pertenecen a la Misión Aérea. Próximamente llegará, además, una Misión Naval. Prestan valio-



REPÚBLICA DE CUBA
MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

esos servicios en el entrenamiento de las tropas guatemaltecas porque para eso han llegado a Guatemala, como han llegado a casi todos los países latinoamericanos.

"Las tropas guatemaltecas que se entrenan en Retalhuleu en la guerra de guerrillas fueron aerotransportadas a las batallas de Zacapa y Puerto Barrios, en noviembre pasado".

Como se observará, en estas declaraciones del Ministro de Defensa de YDIGORAS, hay dos falsedades: La primera cuando dice que tropas guatemaltecas fueron aerotransportadas a las batallas de Zacapa y Puerto Barrios. Es bien sabido que allí no actuaron fuerzas de infantería y que sólo participó la aviación manejada por pilotos yanquis. La segunda mentira consiste en afirmar que Retalhuleu es una base del Ejército guatemalteco, cuando es de sobra sabido que es una base de mercenarios extranjeros. Desde luego, parece que YDIGORAS ahora quiere encubrir esas actividades mercenarias diciendo que son el propio Ejército de Guatemala.

El Jefe de la UPI en México, después de visitar Guatemala en noviembre pasado, confirmó la existencia de la base aérea de Retalhuleu. En tal oportunidad señaló únicamente que la base se preparaba como una posible instalación futura para la protección del Canal de Panamá y como centro desde el cual pasar a cualquier flota invasora.

El corresponsal del "New York Times" pudo comprobar que la base estaba aislada del camino que la bordea y que soldados armados montan guardia en una finca agrícola vecina, desde la cual se puede observar la actividad del centro militar, impidiendo el paso de extraños.

En los meses de septiembre y octubre del año pasado, en las inmediaciones de Retalhuleu y en las cercanas playas del Pacífico, se vió un número apreciable de norteamericanos con aspecto militar y luciendo tatuajes como es usual en los miembros de las fuerzas armadas de los Estados Unidos.

La oposición afirmó que esos norteamericanos tenían a su cargo el entrenamiento de los comandos, pero el Gobierno se limitó a decir que eran ingenieros que colaboraban en la construcción de la base.

9
EN LOS ÚLTIMOS TIEMPOS, SEGUN ACABA DE INDICAR EL MINISTRO DE DEFENSA GUATEMALTECO CORONEL ENRIQUE PERALTA, SE HA REANUDADO UNA INTENSA ACTIVIDAD EN RETALHULEU.

El "New York Post" llamó indiscretos a los periodistas MARTIN y SANTORA por haber señalado que esas actividades contrarrevolucionarias están financiadas por intereses industriales americanos cuyas propiedades en Cuba fueron nacionalizadas por el Gobierno revolucionario.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

En "The Nation" de New York DON DWIGGINE informó que pudo confirmar que existe una base militar en Retalhuleu. Todas las vías de acceso al aeródromo están cerradas. Guardias armados de rifles están apostados en los caminos que van a la base. La pista del aeródromo que según informes tiene ocho mil pies de largo, parecería algo corta para operar aviones de combate de propulsión a chorro, sin embargo, puede hacerse por estar el aeródromo al mismo nivel del mar.

La pista está construída en terrenos que son propiedad de un prominente ganadero guatemalteco nombrado MANUEL RALDA. Se dice que la construcción fue terminada en un tiempo record de 80 días durante el verano de 1960, bajo las perres condiciones de calor y humedad. Al no existir tránsito aéreo con el Departamento de Retalhuleu, no cabe duda sobre los propósitos de la base en ese lugar.

No hace mucho el Dr. RONALD HILTON, Director del Instituto de Estudios Hispanoamericanos de la Universidad de Stanford, regresó de Guatemala con pruebas de que el país estaba repleto de exilados que planeaban una invasión a Cuba por la Isla de Pinos, lo que fue publicado por "The Nation".

Allí, según el Dr. HILTON, (se refiere a Isla de Pinos) esperan establecer un gobierno del tipo del de Formosa, que actúe como punto de reunión de los enemigos de FIDEL CASTRO. Coordinada con el plan de invasión se realizaría una concentración de fuerzas en Puerto Barrios, que serviría como trampolín en la maniobra.

Un informe indica que Retalhuleu es una base de adiestramiento para fuerzas aéreas y terrestres de un creciente ejército de "voluntarios" de países miembros de la OEA. Otros informes identifican al aeródromo como uno de tantos de una creciente red de bases militares desde las cuales se puede lanzar fácilmente un ataque coordinado contra Cuba.

El "New York Times" expresó el 10 de enero que Estados Unidos están suministrando a Guatemala personal de entrenamiento, materiales y otra asistencia en la preparación de una fuerza de guerrilleros para un posible encuentro con Cuba. Su corresponsal KENNEDY dijo desde Retalhuleu que E.U. ha ayudado también a financiar la construcción de un campo de aterrizaje cercano donde se está realizando un activo entrenamiento diario en maniobras aéreas. Dice también que la hacienda es en gran parte propiedad de ROBERTO ALEJOS ARZU, uno de los mayores productores independientes de café de Guatemala y amigo íntimo y asesor de YDIGORAS.

Dos B-26 y dos DC-4 o DC-6, sin marcas de identificación, operan en la pista. El campo tiene edificios que parecen cuarteles, uno de los cuales sirve de estación de radio.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Dice el corresponsal KENLEDY que penetró doce kilómetros en la hacienda donde los guatemaltecos son adiestrados. Una autoridad guatemalteca le dijo que los guatemaltecos originalmente estaban a cargo del adiestramiento en la base, pero el proyecto creció tan rápidamente que expertos extranjeros en lucha de guerrillas, principalmente de Estados Unidos, fueron traídos. También se dijo que usaban a dos rusos para que los reclutados se acostumbraran a oír a los comandos rusos. La fuente desmintió sin embargo que ahora sean adiestrados cubanos en dicha hacienda.

Oficiales que parecen vestir uniformes de la Fuerza Aérea de Estados Unidos han sido vistos en el centro de Retalhuleu manejando automóviles, pero ninguno vestido en esa forma fue visto caminando en las calles.

El Ministro de Defensa declaró que efectivamente tenemos fuerzas acantonadas en Retalhuleu, pero se trata de efectivos del Ejército regular de Guatemala que se encuentran allí entrenándose en prácticas de la guerra de guerrillas. Agradezco que en esto no hay propósitos belicosos, sino la actividad rutinaria del Ejército. Con respecto a la presencia de oficiales norteamericanos debe recordarse que en Guatemala existen misiones militares y aéreas de E.U., las cuales normalmente prestan su valiosa asesoría a nuestro Ejército. El Ministerio de Defensa contempla un plan de reorganización de las bases militares en el país, actualmente siete, proyectándose reducir las a cuatro, mejor equipadas y organizadas que las que actualmente existen. Dentro de los planes se ha propuesto establecer una fuerte base militar en Retalhuleu. Las tropas que se encuentran allí participaron con éxito en la sofocación del alzamiento contra el gobierno el 13 de noviembre.

El Ministro dijo que no es cierto que Retalhuleu sea el punto focal de preparativos guatemaltecos para un choque inevitable con Cuba.

Hace alrededor de un año que se vienen haciendo denuncias por la oposición de que en Retalhuleu se preparan fuerzas mercenarias para invadir a Cuba.

9
Extraoficialmente circulan allí insistentes rumores sobre inusitados movimientos de tropas en Retalhuleu, especialmente en la finca "Helvetia", propiedad de los hermanos ALEJOS. Los rumores inclusive hablan de grupos mercenarios saliendo desde Retalhuleu rumbo a la isla Cisne en Honduras y en las últimas semanas se ha mencionado la presencia de numerosos cubanos en Retalhuleu, lo cual es desmentido en fuentes oficiales.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Como se habrá podido observar, estas informaciones de los corresponsales norteamericanos que provocaron un escándalo internacional aportan solamente escasos datos sobre las bases de mercenarios en Guatemala, cuya información completa ya tenía en su poder este Departamento de Información G-2 y que se relaciona en la primera parte de este informe. Actividades que fueron denunciadas oportunamente por el gobierno cubano y por su representante en la ONU Dr. RAUL ROA.

Actividades mercenarias en la Florida.

Después de Guatemala el otro país que evidencia gran actividad de mercenarios y de contrarrevolucionarios en campos de entrenamiento es los propios Estados Unidos.

La Florida se ha convertido en un importante centro de conspiración y en distintos lugares de la misma funcionan descaradamente campos de entrenamiento.

Es conocido el campamento que tiene el ERD de TONY VARONA, en el cual hay unos 1,400 mercenarios. Aunque nominalmente el jefe de este campamento lo es el Excoronel EDUARDO MARTIN ELEMA y el Exteniente MANUEL ARTIME, los verdaderos jefes lo son oficiales norteamericanos al servicio de la CIA.

También hay otros campamentos encabezados por PEDRAZA, MARTIN DIAZ TAMAYO, GARCIA TUÑON, SANCHEZ MOSQUERA, MEROB SOSA, ROLANDO MASFERRER y otros.

En total se puede considerar que hay unos 5,000 mercenarios recibiendo entrenamiento en distintas partes de los Estados Unidos.

El "Miami Herald" dijo el 10 de enero que esa ciudad puede estar vinculada con un movimiento de transporte aéreo de las fuerzas anti-castristas hacia un centro de adiestramiento en Guatemala.

① Su redactor JAMES BUCHANAN dijo que un avión sin ninguna marca y con luces apagadas, aterrizó en el aeródromo de Opa-Loka, usado raramente, y se dijo que se trataba simplemente de un avión con poca gasolina.

El 13 de enero actual el Comisionado del Condado de Dade, ARTHUR H. PATTEN, propuso un plan para concentrar a los mercenarios de la Florida en Opa-Loka para una invasión a Cuba.



REPÚBLICA DE CUBA
MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS
EJÉRCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

También dicho diario señala que hace pocas semanas las autoridades policiales del Condado de Hendry, procuraron investigar casos similares de aviones sin marcas y sin luces que recogían a grupos de hombres de una pista aérea abandonada cerca de Clewiston.

También dice dicho periódico que los reclutados, algunos norteamericanos, han estado activos en la zona de Miami durante varios meses escogiendo entre los exilados a los hombres que consideraban calificados y confiables. Un agente seleccionaba a los voluntarios en su casa. A los reclutas no se les permitía ninguna maleta, tampoco podían llevar documentos de identificación o dinero, llevando solamente sus ropas puestas para cambiarlas por el uniforme de campaña una vez llegados a su destino.

Un norteamericano de 28 años de edad, nombrado DEL GURULE declaró en Denver, Colorado, en enero 10 que trataba de integrar una fuerza de 500 hombres en la región de los Montes Rocallosos para sumarse a una invasión a Cuba que se proyecta para el mes de junio próximo. GURULE, veterano de la guerra de Corea, dijo que la fuerza que piensa movilizar se sumaría a la fuerza invasora que se prepara en la Florida. Citó parte de una carta firmada por RAMON SUAGO, un titulado Coronel del Ejército cubano, en el sentido de que cinco mil hombres son preparados en Miami para la invasión.

La revista "Parade" de New York, en un artículo firmado por ROBERT MAY dijo que Estados Unidos tiene por lo menos once servicios de espionaje encabezados por la CIA, Agencia Central de Inteligencia, que cuenta con 45,000 espías que interfieren en los asuntos de Cuba, Guatemala, El Congo, Indonesia, Irak, Iran, Birmania, Laos y otros países. Añadió que la CIA según cálculos conservadores gasta alrededor de mil millones de dólares anualmente en obtener información y fomentar actividades subversivas en el extranjero. El artículo informa que la CIA tiene centros de espionaje disfrazados de establecimientos comerciales en muchas ciudades. En Formosa, por ejemplo, utiliza una casa editora y en Filipinas un restaurant.

En Los Angeles, California, se habla de una fantástica operación de ataque aéreo preparada para comienzos de 1961. Están ofreciendo 25,000 dólares a los pilotos por participar en esa misión. Los que ofrecen dinero son "gente grande" en el Gobierno. De acuerdo con el plan, seis aviones A-20 armados con bombas de 600 libras, cuyos pilotos sólo esperan que se les adelante el dinero en efectivo que se les ofreció, los cuales están regados en aeródromos de Los Angeles, Miami, Haití y Venezuela. El plan es volar bajo a ras del agua, aparecer de golpe sobre la costa cubana a las cuatro de la mañana y bombardear los depósitos y refinerías de petróleo.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

Un periodista norteamericano cuenta que en un bar de Caracas, un aviador contó que hay un intermediario que maneja los mensajes secretos para los miembros de una recientemente formada "Legión del Caribe" integrada por aviadores mercenarios. Estos pilotos a sueldo están trayendo secretamente a la región del Caribe una heterogénea flota que incluye desde "Vampires" ingleses de propulsión a chorro hasta los B-25 y P-51 de la última guerra.

El entrenamiento de mercenarios en Estados Unidos se hace de una manera tan descarada que la revista "Life", en su edición de octubre 31, inserta las fotografías de campamentos de mercenarios en el Estado de la Florida. El 25 de octubre ppdo. la estación de televisión CBS (Columbia Broadcasting System) proyectó películas de varios de esos centros contrarrevolucionarios en Miami.

El "Diario de las Américas" de 22 de noviembre último, informa de la muerte del norteamericano RUSSELL F. OSBORN, víctima de un disparo que se le escapó al cubano ISLANDO MARRONAZ CAJALANERIA, mientras recibían instrucción militar en un campamento situado en "Cayo Sin Nombre" a treinta millas de Cayo Hueso.

Se informa de una base de paracaidistas en Tucson, Arizona, También de pequeños grupos mercenarios en las islas Andros, en Nassau, en Cayo Sal y Cayo la Roque. También se dice que los mercenarios concentrados en los campamentos de Miami, Orlando, Homestead, Fort Lauderdale y Fort Myers reciben 25 dólares semanales de paga y una cantidad para sus familiares de acuerdo al número de ellos.

De estos campos de entrenamiento de la Florida se han venido trasladando mercenarios para Guatemala y para la Isla Cisne en aviones transportes del Ejército norteamericano y en aviones civiles de carga. La misma práctica se sigue con aquellos que terminan el periodo de instrucción en Guatemala. La Isla Cisne es utilizada como estación de tránsito en la que permanecen algunos días y luego los mercenarios son trasladados a la Base Naval de Guantánamo.

El primer grupo transportado a Guantánamo estaba constituido por 150 hombres que viajó el pasado 24 de octubre en el barco de guerra "Burman" de la Marina de los Estados Unidos, a cargo del Capitán JOSEPH McDONALD. A partir de esa fecha todas las semanas se han embarcado grupos de 150 hombres con armas, parque, medicinas y víveres. Ultimamente los mercenarios de Guatemala han ido directamente a la Base Naval de Guantánamo sin hacer escala en la Isla Cisne.

Los mercenarios situados en Guantánamo, camuflageados con uniformes verde olivo con pintas carmelitas y blancas, que fueron utilizados por la Infantería de Marina en la segunda guerra mundial, son las mejores tropas y poseen las mejores armas. El plan es lanzar varias



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

pequeñas expediciones tipo comando a distintos puntos de la Isla, sincronizándolos con atentados y actos de sabotaje en las ciudades. Estas expediciones partirán de la Florida, de algunos cayos adyacentes y posiblemente de la Isla Cisne. Mientras se efectúen los desembarcos, los mercenarios acampados en la Base Naval de Guantánamo saldrán hacia la Sierra Maestra desde la cual como centro de operaciones, proyectan atacar varias ciudades de la provincia de Oriente apoyados por la aviación con base en la Isla Cisne y en Guatemala. La aviación mercenaria proyecta bombardear así mismo distintos puntos de la provincia de la Habana.

Uno de los centros de reclutamiento en Miami radica en la calle 17 y Biscayne Boulevard, donde se inscriben abiertamente mercenarios para formar un ejército invasor;

Ya se ha informado que el FRD de TONY VARONA cuenta con la aprobación de las autoridades de Estados Unidos y pasa de contrabando armas, parque y explosivos para la Isla, y que el campamento de este grupo contrarrevolucionario, una vez aceptados los mercenarios, no pueden regresar a la vida civil, recibiendo la correspondencia de familiares y amigos a través de un apartado de correos en Miami, en un sistema similar al empleado por el Ejército norteamericano durante la Segunda Guerra Mundial para ocultar la situación de las tropas.

En las vísperas de Año Nuevo la EP comunicó desde Miami que un grupo de 200 cubanos y 23 norteamericanos acampados en barracas cerca del centro de la ciudad, se preparaban para desembarcar en Cuba. El grupo dirigido por ROLANDO MASFERRER contaba con los norteamericanos KENNETH PROCTOR, de 33 años de edad, natural de Boston; LARRY BRIGENT de 22 años de edad, de Columbus, Ohio,

También son conocidos y han sido informados oportunamente los programas de radio que mantiene y sufraga la administración de Washington, en los cuales se calumnia y se invita a la traición al mismo tiempo que transmiten en clave órdenes para los contrarrevolucionarios situados dentro de Cuba, todo esto bajo la dirección de la CIA.

Uno de estos grupos que confecciona programas de radio posee una lujosa residencia en Miami donde se graban los mismos y después se transmiten desde una embarcación de 35 pies de eslora con base en dicha ciudad.

Desde New York se difunde en onda corta cinco veces a la semana otro programa titulado "Por Cuba y para Cuba" el cual es reproducido sesenta minutos más tarde por onda larga desde Radio Swan en la Isla del Cisne.



REPUBLICA DE CUBA

MINISTERIO DE LAS FUERZAS ARMADAS
REVOLUCIONARIAS

EJERCITO REBELDE

CONFIDENCIAL

La embarcación que sale todos los días de Miami trasmite el programa "Radio Cuba Independiente" en el cual se dan instrucciones para sabotear cines, teatros y otros lugares de reunión.

Como se sabe, Radio Swan está en el aire desde el pasado mes de agosto, apareciendo operada por la firma "Gibraltar Steamship Company" domiciliada en la ciudad de New York. Trasmite todas las noches cuatro horas en español y las grabaciones se hacen en Estados Unidos enviándose dos veces por semana en un avión a la Isla Cisne.

La Isla Cisne, que sirve de tránsito para grupos de mercenarios, aunque pertenece a Honduras está ocupada por Estados Unidos que ha instalado en la misma la estación del caribe del Buró Meteorológico para el estudio de los ciclones. Esta isla es casi toda de la propiedad de SUMNER SMITH, un comerciante de Boston descendiente del Capitán ALONZO ADAMS que se estableció allí en 1893.

El 21 de diciembre ppto. se creó en Washington el "Comité para la Liberación de Cuba", dirigido por JOHN MC CLARCHY, el que contratará tiempos en estaciones de radio para hacer propaganda contra Cuba. Lo secundan el Representante PUCINSKY, de Illinois, y NICHOLAS NONNEMATHER, Comandante Piloto retirado.

Todo lo anteriormente expuesto es cuanto podemos informar hasta el momento sobre los campamentos de mercenarios en Guatemala, Nicaragua, La Florida, y otras actividades contrarrevolucionarias.

" V E N C E R E M O S "

A-18

Capt. Alberto

El precedente informe se eleva al Dr. OSVALDO DORTICOS TORRADO, Ciudadano Presidente de la República, para su conocimiento y consideración.

Ramiro Valdés Menéndez
Cmte. Jefe Dpto. Inf. G-2 MINPAR.



[Box]
DIV. INT. G-2 MINFAR
CENTRAL HEADQUARTERS
APR 7 1961
RECEIVED
NO. 2681

THIS REPORT IS EXCLUSIVELY FOR THE INFORMATION
OF THE CHIEF OF REVOLUTION TO WHOM IT IS ADDRESSED.

IT SHOULD BE RETURNED TO THE
DEPARTMENT CHIEF INF G-2 MINFAR

CONFIDENTIAL

Dpt. Inf. G-2 MINFAR
January 12, 1961
"YEAR OF EDUCATION"

From : Dr. Tec. O. Inf. G-2
To : Commander Ramiro Valdés Menéndez
Department Chief. Inf. G-2 MINFAR

Re : Report on mercenary camps and bases in Guatemala, Nicaragua and Florida

In 1959, the "yanki" Department of State made the Dominican Republic its main mercenary training center. Adventurers and murderers from different countries, Falangists from the Blue Legion, Nazis, Japanese, "yankis", war criminals, European renegades and other riffraff, assembled there and trained under the direction of PEDRAZA and Trujillo's Officers for an invasion of Cuba. Every day, the Dominican radio spewed insults and defamation against the Cuban Revolution and its leaders.

But then Washington changed its plans. TRUJILLO turned out to be spoiled goods for the peoples of America. This devoted lackey was already very "burned." Plans were made to "sacrifice him" at the OAS (a sacrifice that later turned out to be apparent, not real) in order to stage a farce in that International Organization that would lead to condemnation of the TRUJILLO dictatorship along with the CASTRO "dictatorship."

As these "highly strategic" political plans were being developed, plans in which "democrats" PEPE "CACHUCHA" FIGUERES, ROMULO BETANCOURT and MUÑOZ MARIN were not uninvolved, the forces of imperialism transferred out of Santo Domingo their most important preparation center for an attack against Cuba. From that day forward, Guatemala became the main focal point for mercenary training in camps and bases established there. The distinguishing feature was that this operation was no longer run by PEDRAZA and TRUJILLO, but rather by the CIA, with North American officials directly training the mercenaries, and provisioning them with equipment, arms, supplies, aircraft, etc.

Thus, by the first few months of 1960, an important airstrip, as well as a major mercenary camp, had already been built in Retalhuleu under the direction of "yanki" officials. This base was built with utmost haste by a "yanki" company and "yanki" engineers at a cost of over one million dollars supplied, according to reports, by the CIA (Central Intelligence Agency) and businesses such as the United Fruit Company.

More than twenty such camps were quickly established in different areas of Guatemala, comprising a total of more than six thousand mercenaries as well as a large number of airplanes and huge quantities of arms.

By this past October, the climate of hostility toward Cuba and preparations underway in Guatemala for an invasion were evident.

In mid-October there was a marked increase in activity on bases established in the Department of Retalhuleu. The number of airplanes arriving and unloading was higher than usual. People working in those centers observed that there was every indication of an impending attack on Cuba. The airplanes had unloaded parachutes, field hammocks, and stretchers.

The mercenaries were concentrated mainly in the Department of Retalhuleu. At "Helvetia" farm, 600 tents were divided into two camps of 300 tents each. An individual who was in one of those tents reported that there was an average of ten men in each tent, which added up to six thousand mercenaries. These included Cubans, Guatemalans, other nationalities, and North Americans. They were paid about ten dollars per day. There are approximately two hundred North Americans, who direct training, construction, the radar station, etc. One of these camps is situated 3 kms. north of the center of the above-mentioned farm.

The airstrip at Retalhuleu airport is built to withstand bombardment and to last an average of two years. Its estimated cost is placed at over one million dollars. Although this airstrip was recently built, repair crews are there every day, which can only be interpreted as a preventive measure in case of reprisal from Cuba.

When the Retalhuleu airport was first opened, President YDIGORAS said that it was to be used to export products from western Guatemala. It has been closed to the public for the past several weeks, however, having been placed under military jurisdiction during the state of siege. And although it is ostensibly under the control of the Guatemalan Army, the fact is that the airport actually is controlled by North Americans, to the extent that truck drivers who arrive there to unload cargo are replaced by North Americans to keep them from entering. Moreover, the Governor of the Department does not even have access to this airport.

There are an estimated 48 airplanes based in Guatemala for use in the attack and invasion of Cuba. There are B-26 airplanes, some propulsion aircraft, and Globemaster transport planes. Most of these planes are based at the Retalhuleu airport and in Chinajá, while the rest are distributed between the central "Aurora" airport near Guatemala City, and Puerto Barrios on the Atlantic coast.

Flights take place at night. The majority of the planes are unmarked and most are painted black. Activities are generally nocturnal. This can be construed not only as a means to remain inconspicuous and cover up these activities, but also as a means of preparing the men to operate at night against Cuba. As a result, there have been a number of air accidents on the coast of Retalhuleu and the area known as Flores, in the Petén. The plane that crashed in the Petén (Flores) had taken off from Tapachula, located almost on the Mexican-Guatemalan border. Nighttime parachute drills also are taking place.

Training sessions are held using real firepower. As a result, the Ydígoras government has publicly acknowledged that several men have been killed or wounded, while alleging that this occurred during the training Guatemalan troops with modern weapons.

On the "Helvetia" farm, municipality of El Palmar, Department of Quetzaltenango, but also accessible via the municipality of San Sebastian, Department of Retalhuleu, in the area known as Cerro Nil, on the banks of the Nimá River, a radar station was installed. Another radar station recently was installed on the central Guatemalan Air Force base located at "La Aurora" airport in Guatemala City, and on the base at San José airport on the Pacific coast.

The areas where the aggressors have focused their activities are Retalhuleu; Chinajá; "La Aurora" international airport which also houses the FAG [Guatemalan Air Force] base, located on the outskirts of Guatemala City; the base located at the port of San José on the Pacific coast; and the base in Puerto Barrios, on the Atlantic coast. But the main mercenary concentration point is located in Retalhuleu, near the Guatemalan-Mexican border, whose airport is situated between kilometers 186 and 188 of the highway leading to Champerico port; the new airport secretly built on the national (government-owned) farm called "La Aurora" located in the municipality of Nuevo San Carlo, also in Retalhuleu, whose airport is made of concrete cemented on piles ten meters deep and two meters wide and is outfitted, according to unconfirmed data, with underground hangars.

Other information sources indicate that there is a 45,000-gallon gasoline tank covered over with sandbags and garbage in Retalhuleu airport. Airplanes usually take off from Retalhuleu on Mondays at four o'clock in the morning and return on Wednesdays between four and five o'clock in the morning. During the first week of last October, a cargo of leather boots was received for the alleged invaders. U.S. Air Force planes numbers 850 and 854 reportedly were painted with Guatemalan insignia.

The apparent chief or authority in the Retalhuleu camps is a North American who goes by the assumed name NORTH. There are an estimated fifty North American aviators.

Since August 11, 1960, several Jets and Mustang airplanes have landed at the base at the port of San José. On the August 13, a Globemaster landed at the main "La Aurora" airport in Guatemala City supposedly to deliver milk to CARE, but actually carrying weapons and ammunition that were unloaded by Guatemalan Army soldiers. The following week, other Globemasters landed at the San José airport and their cargo was transported to Retalhuleu.

Airplane arrivals and departures then intensified. On October 14, two North American B-29 bombers and a transport plane landed at "La Aurora" central airport in Guatemala City. During the third week of October, airplanes marked with registration numbers, or alleged registration numbers, L-F-5, L-F-8, L-F-9, L-F-11 conducted night flights between "La Aurora" central airport and Retalhuleu airport. This past October 14, a large number of airplanes landed at Retalhuleu airport. Also, Landcaster airplanes, Canadian-made bombers. By October 26, 47 bombers had been assembled at the secret airport located on "Aurora" farm, as well as a huge arsenal of five hundred and six hundred pound bombs which, arranged in a row, cover 150 meters.

It is possible that the northwestern zone of Retalhuleu Department has been chosen for mercenary camps because several national farms are located there. In other words, farms that were owned by Germans, were expropriated following World War II, and are now administrated by the Guatemalan government. The most important of these farms is "Candelaria Xornuitz". Others currently occupied by camps are "Aurora," "La Suiza," "Tambor," "Culsin," and "Helvetia" itself, owned by brothers ROBERTO and CARLOS ALEJOS ARZU, who are YDIGORAS stalwarts.

"Helvetia" farm, currently owned by ROBERTO ALEJOS ARZU, former coordinator of "North American Aid to the Guatemalan Government," friend and advisor of YDIGORAS, currently diplomatic representative of the

Knights of Malta, and his brother, CARLOS ALEJOS ARZU, currently the Ambassador to Washington, is one of the most important mercenary concentration points. Reports indicate that, possibly in the month of August or earlier, 185 mercenaries and 45 specialists were there, most of the latter North Americans. Later, Batista followers and other mercenaries began to join them. In late July or early August, 500 soldiers and non-commissioned officers from the Guatemalan army also were taken there, 20 of whom were taken to the United States and the Panama Canal Zone for special training. Many workers and peasant farmers from the national and private farms in the area were persuaded, or obliged, to sign up. At the end of the third week of October, a large number of North American soldiers were brought in by railway via Puerto Barrios, and were taken to "Helvetia" farm.

Some regular troops of the Guatemalan National Army, about four infantry companies, have been assigned to guard the zone and are deployed at "Helvetia," "Aurora," "La Suiza," "Tambor," and "Culsin" farms.

Reports have been received regarding the presence of an airplane-launching catapult at "La Suiza" farm, which serves the dual purpose of instructing pilots for aircraft carrier-based operations and impeding detection of the base from the air. These installations were built by the North American company "Johnson Powers."

Other camps worth mentioning are located at "Rancho Florido" farm in Escuintla Department, "Campo Corriente," owned by United Fruit Company; "Helvetia" and "Aurora" mentioned earlier, and those in other zones.

Last November, AUGUSTO MULET, Press Secretary of the Guatemalan Presidency, confirmed the existence of secret training camps at more than TWENTY farms where forces are instructed in commando and guerrilla tactics; he identified the Retalhuleu air base and "Helvetia" farm as one such camp.

It is common knowledge that the Retalhuleu airport was outfitted hastily by North American engineers at an estimated cost of more than one million dollars. Its main facility is the airstrip. Funding was supplied by the "Central Intelligence Agency" (CIA) and by corporations such as United Fruit Company among others.

Other reports provide the following information:

The meteorological Service at the port of San José in the Pacific has been under military control recently and other meteorological centers in the country also operate under a quasi-military system.

A ten kilowatt radio transmitter has been installed at Puerto Matías de Galvez, at a cost of 35,000 dollars. Its broadcasts on official frequencies primarily target Belize. It is therefore possible to surmise that its broadcasts could also reach Cuba on other frequencies; that it is able to broadcast instead of, or in conjunction with Radio Swan; and that it could be put into service during an invasion, since its geographical location and power enable it to broadcast a clear signal to Cuba.

YDIGORAS' chauffeur makes two trips per week to Puerto Matías de Galvez to deliver tape recordings of speeches recorded by "a Cuban" in Guatemala City.

A fleet of fishing vessels on the Atlantic Coast is well equipped with artillery, data that was gleaned from a public statement made by MARCO ANTONIO VILLAMAR, secretary of the organization PUR.

Military preparations also extend to other areas of the country. A few kilometers from Champerico Port, work has begun on a new air base in a place called "El Manchon," some eight kms. to the east, and for the installation of troops on "Montecristo" farm, approximately 12 kms. from there. Punta de Manabique, enclosing Amatique Bay in the Atlantic, is fortified. On the banks of the Polochic River, what appears to be a new airstrip is under construction; and construction took place at a rapid pace in an area known as "Rama Blanca," Izabal Department.

Other reports indicate that it is likely that YDIGORAS and the "yankis" plan to unleash hostilities between Guatemala and Cuba by falsely claiming the incursion of an alleged Cuban aircraft that would be shot down in Guatemalan territory. This would permit the "legal" use of Guatemala territory for operations against Cuba, which would be followed by an attempt to provoke a collective OAS response.

In addition to sparking protests by the Guatemalan people, the existence of over 20 mercenary training camps has raised concerns inside the army over preparations for an attack on Cuba. Certain reports indicate that last October 26, there were discussions inside the army chief of staff headquarters [Estado Mayor] regarding the position the army should take regarding these matters.

At the same time, the political opposition to YDIGORAS in the Parliament denounced the existence of the camps, issuing summons in the matter and calling for an immediate investigation. At first the government rejected their demands, but a few days later, YDIGORAS invited opposition legislators to visit the Retalhuleu base. This offer was rejected because the legislators in question asserted that, on October 27, 1960, the authorities had just finished dispersing the mercenaries to other areas.

The considerable level of air traffic registered during the first weeks of October in the zone of Retalhuleu diminished and nearly disappeared after the opposition began to agitate.

Whether because the opposition faction in Parliament had requested that an investigatory commission be sent to Retalhuleu; or because of the stance taken by many Army Officers; or perhaps because the YDIGORAS administration and the "yanki" Embassy in Guatemala already were aware of a conspiracy involving numerous officers (which culminated in the November 13 military uprising), the fact of the matter is that most of the mercenaries were removed from "Helvetia" farm on the night of October 27.

Mercenaries taken out of "Helvetia" farm were distributed more or less as follows: some four thousand mercenaries boarded thirteen war vessels, with no flags or registration numbers, anchored in the bay at Puerto Barrios and embarked for Nicaragua. Upon arriving in that country, they disembarked at the mouth of the Prinsapolka River, where an air base is located, and were later taken to a camp six miles away.

The ships left Puerto Barrios at 22:30 hours on that night, October 27. This mercenary contingent was mainly composed of Cubans, as well as Salvadorans, Hondurans, etc. Other reports add that some of these mercenaries were left in the area of Puerto Cabezas, Blue Fields, Cabo Gracias a Dios and the Islas de Maíz (leased to the U.S.) in Nicaragua. It also indicates that a group disembarked at Swan [Cisne] Island in Honduran territory.

That same night, October 27, another group of some fifteen hundred mercenaries was removed from "Helvetia" farm in an extraordinary movement of trains and aircraft. They were taken to a camp adjoining the

Chinajá airstrip, where they were seen over the following days.

The Chinajá airstrip and camp mentioned earlier, is described as follows: Chinajá is located in northern Alta Verapaz department, latitude approximately 16 degrees north and longitude 90 degrees, fifteen minutes. Because there are no roads, this area is virtually cut off by land from the rest of the country. It is located in an area spanning 271,601 hectares, that was obtained by a North American corporation, "The Ohio Oil Company," through oil claim number three. This was where the first oil well was drilled in 1958. The Company built an airstrip there, which is the longest in the country and currently is used by aircraft stationed there by the United States for the invasion of Cuba. As stated earlier, a camp currently has been established there with part of the troops previously located at "Helvetia Farm."

We should also mention that some distance from Chinajá, in the Petén, there are airstrips in Poptún and Flores.

Airports also were under construction in Champerico and in Carmelita, on "Concepción" farm, equipped with radar and military personnel stationed there by the CIA.

Following the transfer of mercenaries from the "Helvetia" base and other nearby national farms, the situation was as follows:

The four Guatemalan army companies remain on "Helvetia" farm, to which another contingent of 500 regular troops has been added, in other words a total of one thousand soldiers.

Many North Americans also remain on "Helvetia." The rural workers and peasant farmers who signed up were demobilized and returned to their agricultural pursuits, although under strict vigilance. This is presumably a temporary situation.

Some reports point to a total of 60 aircraft for the attack on Cuba, while others report as many as 150 aircraft. Although the latter figure coincides with YDIGORAS' statement on October 13, the start of the military uprising, in his threatening words to Guatemalan Air Force (FAG) pilots who refused to bomb Zacapa and Puerto Barrios, so far we have not been able to obtain exact figures.

North American instructors had already concluded other aspects of mercenary training; therefore, those who remain camped at "Helvetia" and other bases are only undergoing training in parachute jumping, for which a huge transport plane is used.

Public protests against preparations for the invasion of Cuba that took place in Guatemala:

The fact that a Cuban invasion was being planned was widely reported in Guatemala and had a strong impact on public opinion there. Beginning in July, the "Guatemalan Labor Party" ["Partido Guatemalteco del Trabajo"] made a number of charges and statements on the subject.

Several publications, especially radio news programs such as "Guatemala Flash" and "Radio Noticias," and the newspaper "Prensa Libre," reported on the issue. Colonel CARLOS A. PAZ TEJADA's allegations, widely circulated and published on an entire page of Guatemalan newspaper "Prensa Libre" with a daily circulation of some thirty thousand papers.

The declarations of the "Association of University Students," the "Association of Economic Sciences Students," the "Association of Students in the School of Humanities," in the capital. The declarations by the "Western Association of Law Students," and the "Salvador Orozco Circle," both in Quetzaltenango. Another prominent event had to do with the summons of the Foreign Minister that was issued by congressmen JULIO VALLADARES CASTILLO and MARCO ANTONIO VILLAMAR CONTRERAS, and the public letter issued by the latter.

The allegations emanating from within the Guatemalan Congress and the motion presented by congressman VALLADARES CASTILLO of the PUR, at the request of the Student Associations, calling for an investigation of the activities and camps at Retalhuleu; the declaration by the "Federación Autónoma Sindical;" the protest demonstration and rally held in front of the United States Embassy in Guatemala City; and the rally last October 20, the XVI anniversary of the Guatemalan Revolution, attended by the above mentioned FAS, the Sindicato de Pilotos Automovilistas, etc., were all demonstrations of open solidarity with the Cuban revolution and outright rejection of the military preparations taking place against Cuba, all of which had an impact on YDIGORAS' frame of mind and that of his "yanki" protectors.

The military uprising of November 13, 1960

The YDIGORAS government, consumed by a serious economic, political, and social crisis, a substantial foreign debt, and completely discredited

in public opinion, is facing the active opposition of the Guatemalan masses.

For some time, a significant number of Army Officers had been expressing their disagreement with the YDIGORAS regime. In late June, 1960, a conspiratorial circle had formed comprising some 60 officers. Most of those involved were young officers from different army divisions and a few troop commanders. In July, when the teachers and students movement emerged around the seniority law and other demands, this group of soldiers tried to act, seeking the opportunity and means to bring about a change of government. A huge demonstration took place at that time and there were street disturbances for several days despite the declared state of emergency; but these officers never managed to act.

The group continued to attract more officers to its cause, achieving a certain degree of organization as well as a core of five members who directed the conspiracy. These officers contacted Colonel CARLOS A. PAZ TEJADA and, following his statements against the mercenary camps and military bases on Guatemalan territory, essentially placed him at the head of the core directorate, discussing with him the actions that they planned to take.

They reached agreements with PAZ TEJADA on several points: agreeing to publish a proclamation clearly signaling their opposition to the mercenary army's presence in the country, the derogation of the 1956 Constitution in effect, and the formation of a Junta to be headed by PAZ TEJADA and a government cabinet including three or four PUR Ministers.

Nonetheless, the position taken by these Officers was patently indecisive and opportunistic. They did not want to be identified with the 1944-1954 Revolution; nor did they wish to acquire commitments with the revolutionary organizations that would entail difficulties with the North American government, or publicly express sympathy for the Cuban revolution.

After the overthrow of LEMUS in El Salvador, these officers considered doing something similar in Guatemala.

To summarize, this military movement was not proposing structural changes in the country, but rather sought to preserve the country's existing dependency on "yanki" monopolies and native exploiters. In fact, their conspiracy tended to hamper grassroots revolutionary action, and sought to establish the traditional government by military junta, accompanied by a lot of "democratic" rhetoric and the same submission to imperialism in practice.

Last October 28, Lieutenant Colonel SESSAN PEREIRA, who, while not part of the plotters' leadership, was very much taken into account because of his personal commitment and his influence at Military Zone 1 General Headquarters, was willing to launch a coup and requested the approval of the Group's leadership. After initially giving its approval, the group changed its mind after considering the situation, and told him it would be better to wait awhile and further develop the plans.

Inside the army there was considerable concern over preparations underway in the mercenary camps for an attack on Cuba. Unconfirmed reports indicated that on October 26, a discussion took place inside the Army Chief of Staff Headquarters [Estado Mayor] regarding the position the army should take with respect to these events.

The Officers' conspiracy followed its course. On October 30-31, a large officers meeting was held in the capital, where discussion centered on whether or not the army should continue to support the YDIGORAS administration or form part of the Junta that would replace him. By a narrow margin, the vote came out in favor of continuing to support the government and, although the conspirators received a significant number of votes, they stopped acting at that time.

The conspirators then distanced themselves from Colonel PAZ TEJADA. They expanded their directorate to seven members, with a strengthened centrist position favoring a *coup d'état* that did not involve alliances with the left so as to avoid confrontations with the "yankis". They later made contact with certain leaders of the "Revolutionary Party" [PR] who reinforced their already indecisive and sell-out [*entreguista*] mentality. PR members succeeded in influencing the officers in support of their halfhearted approach, pushing aside Colonel PAZ TEJADA and his friends.

On November 5, the Army officers presented YDIGORAS with a memorandum giving him 72 hours to modify certain aspects of his policy of internal repression and to remove from the country all mercenaries remaining in the camps. It appears that, from a military standpoint, these officers viewed the presence of government-sponsored armed mercenaries as a blow to their military ego.

For its part, the YDIGORAS government had already taken precautions against the conspiracy and internal army opposition, which was quite pervasive if we consider the narrow vote in favor of continuing to support the government.

The deadline set by the Officers expired on November 8 and YDIGORAS, far from complying with their petitions, ordered repressive measures to be taken against the disgruntled officers. On November 11 and 12,

the principal officers who had presented the memorandum were arrested, and 97 others were relieved of their duties and discharged. The detainees were taken to jail cells located in the General Headquarters of Military Zone 1 ("Justo Rufino Barrios"), a hub of rebellion since Colonel SESSAN PEREIRA had won over to the conspiracy many officers from the military police, who were headquartered there, [] many of whom were pushing for a coup.

When the plotters realized that YDIGORAS had begun to move against them, they decided to act before it was too late, without public support or that of the revolutionary organizations, and without the collaboration of Colonel PAZ TEJADA, merely as a coup-minded army group, isolated from the people and already dependent on foreign monopolies.

On the morning of November 13, the plotters easily took control of the General Headquarters of Military Zone 1. And they were confident of their ability to coordinate with certain officers to take over the Mariscal Zabala Regiment, the best complex, with more troops and equipment than anywhere else in the country, save the mercenary camp installed by the "yankis" at the "Helvetia" base.

Other young officers assured the plotters that they could take control of Military Zone No. 2 in Zacapa. They were also confident that they could take control of the bases at Puerto Barrios and Jutiapa.

But the rebellious officers were unable to take over the Mariscal Zabala Regiment. With the few officials they had, they were only able to neutralize the guard, passing without difficulty in front of the Regiment with some two hundred soldiers from the General Headquarters of Zone No. 1 and six large trucks carrying weapons, taking over the Atlantic highway. The Zacapa zone was taken over as planned, as was Puerto Barrios, but they failed to gain control of the base at Jutiapa.

The rebels gained military control over the departments of Zacapa and Izabal; but their best hope for triumph had been placed in the rapid support they anticipated from their counterparts in the capital, that could lead to a rapid coup d'état without too much struggle. They also were counting on the fact that the Guatemalan Air Force would not attack them.

Thus, awaiting the decision of their co-conspirators in the capital, without ties to the people or revolutionary organizations, lacking a concrete fighting plan, refusing to arm revolutionaries in Zacapa and Puerto Barrios who came

to request that they do so (Colonel SESSAN PEREIRA wanted to arm the people, a position virulently opposed by his colleagues); all of these factors gave YDIGORAS time to react and take measures to counteract the rebels.

They published just two proclamations, one in Zacapa and the other in Puerto Barrios, about which the rest of the country remained virtually unaware. The plan essentially was to wait and see how the situation played out in the Capital.

YDIGORAS had difficulties mobilizing the Air Force against the rebels. Approximately 25 pilots, more than half, refused to attack their fellow soldiers. The President could only count on the full support of the Air Force chief of operations, who also piloted his Comander aircraft, and two or three other aviators. On that day, November 13, YDIGORAS was compelled to go personally to the FAG and threaten the pilots with the use of the organized military force at the "Helvetia" base where, the President warned, there were 6,000 men and 150 aircraft.

His threat notwithstanding, YDIGORAS, did not trust the FAG; the bombing and strafing operations that ensued were primarily carried out by North American pilots. On that same day, November 13, the United States Embassy's Air Force Attaché, together with other "yanki" military attachés, directed operations from the Presidential Palace, where pilots presented themselves in person to report and receive their instructions. In addition to the pilots operating out of "La Aurora" central airport, we understand that other aircraft also operated out of Retalhuleu and Chinajá. Some Guatemalan FAG pilots were used for nothing more than to taxi the aircraft out onto the runway where they would disembark the plane and a "yanki" pilot would take over the controls. They used B-2 bombers and Mustangs.

Later, there were reports from Puerto Barrios that "Catalina" airplanes had been sighted, which could have taken off from the "Shan-gri-la" aircraft carrier.

While the FAG had few bombs, during those days they were amply stocked from the arsenals of the North American mercenary bases. This included Napalm bombs.

YDIGORAS' army chief of staff, AUGUSTIN DONNIS KESTLER, with strong ties to the "yankis" dating back to 1954, stated that the Army Chief of Staff intended to request the deployment of North American marine infantry if the situation got complicated. This plan to request U.S. assistance was furthered, without YDIGORAS' prior knowledge, by EISENHOWER's

order to send, as he did, several U.S. Marine units and an aircraft carrier to guard Guatemala's Atlantic coast.

November 13 and 14 were very insecure days for the government. However, YDIGORAS' prompt use of the "yanki" aviators and the immediate maritime intervention decreed by EISENHOWER, coupled with the rebels' indecisiveness, successfully prevented other officers and units from joining the rebellion, and the movement failed in the wake of intense bombing in Zacapa and Puerto Barrios.

The rebellious troops were subjected to intense air fire and bombardment, which was enough, without calling in the infantry, to compel them to retreat from their positions in Puerto Barrios and Gualán. The Government regained control in the other areas without resorting to armed force. As for the mutinous soldiers, who numbered close to a thousand, some fled into the mountains, others were captured, and still others surrendered. One group of chiefs and Officers reached the Honduran border. Colonel EDUARDO LLERENA refused to leave Puerto Barrios, and remained in hiding in the area.

On November 16, the uprising was considered to be under control, but the army remained very divided. The movement led by the group of Officers had implicated some two hundred officers, of which at least fifty had participated actively in the rebellion. Others who were part of the plan to rebel did not do so, and some of these probably were discharged for suspicion. Still others remained on active duty. Several young officers who played prominent roles in this military action are university students, and others had received specialized "ranger" training in the United States and the Panama Canal Zone. Some non-commissioned officers also participated, but the rank and file were not clearly aware of what they were doing. Although it is still weak, a certain nationalism unquestionably is taking root among young officers, and some wish that "things not continue as they are."

Democratic forces continue to struggle to overthrow YDIGORAS and change the situation. To this end, they organize and assemble, awaiting new battles in the struggle against the sell-out government.

The military uprising has accentuated the government's internal contradictions and weaknesses. Colonel JOSE LUIS CRUZ SALAZAR, a favorite of the North Americans and the government's Minister of Communications and Public Works, at one point during the uprising looked for an opportunity to carry out a coup d'état with Castillo Armas followers.

Colonel ENRIQUE PERALTA AZURDIA, who was named Chief of Operations during the revolt, now is emerging as a new U.S. favorite and is the man YDIGORAS [sic] is grooming to be his presidential successor by appointing him Minister of National Defense.

YDIGORAS and the forces of imperialism tried to take advantage of this army uprising devoid of revolutionary plans against Cuba, by accusing it of links to Fidel, which events soon proved false.

The uprising, as stated earlier, was quashed without infantry troops, through the exclusive use of intense aerial bombardments, including rockets, carried out by the mercenary air force and piloted by "yanki" aviators (they used B-26 airplanes numbers 16 through 21). Puerto Barrios was attacked by more than 800 rockets.

The units that participated in the uprising were: a) those from the Military Police headquarters in the Capital. b) those from the Zacapa zone. c) the Puerto Barrios garrison.

The entire city of Zacapa was bombed and, particularly, the railway stations. Part of the city of Puerto Barrios was bombed, the airstrips, and the recently- built radio station. Military casualties were insignificant on both sides, but many civilians, women and children, were killed in the bombings of Zacapa and Puerto Barrios.

Current situation in Guatemala

YDIGORAS, who in late October, 1960, had been obliged to disperse the mercenaries in the face of public protest and allegations and inquiries in Parliament, now, in January 1961, has resumed its activities in the camps and bases established for an attack on Cuba.

YDIGORAS' attitude can be explained based on the following: In putting down the November 13, 1960, military uprising, he had had the opportunity to purge the Army's ranks of disgruntled officers, disaffected with his administration. Further, EISENHOWER's active support of his floundering government, the deployment of naval guard units in Guatemala's Atlantic waters, is considered a decisive factor likely to quell any threat by the opposition against his regime. YDIGORAS, then is considered to be in a strong position, in charge of the situation. And therefore, in compliance with orders from his "yanki" bosses,

he is resuming mercenary activities in the Guatemalan camps.

In light of Guatemala's internal situation at the end of October, 1960, it is easy to appreciate the threats that hovered over the mercenary camps and, as a consequence, over the "yanki" plans to attack Cuba. That explains why the North American government did not hesitate to mobilize part of its fleet and openly declared its willingness to use any means to prevent the downfall of the YDIGORAS government, which would put a serious wrench in the CIA's invasion plans.

In fact, they justified their open intervention in support of YDIGORAS by invoking the already stale and false excuse of a possible attack by Cuba and communism.

This reactivation of the mercenary camps has become so obvious that it has been reported openly in the "yanki" press, including the "New York Times" among others, provoking a scandal of worldwide proportions.

For example, on January 9, correspondents JOSEPH MARTIN and PHIL SANTORA wrote in the New York "Daily News" that the activities of counterrevolutionary groups operating in the United States and Guatemala are financed by North American industrial interests. They added that each week, fifty or sixty counterrevolutionaries depart from Miami International Airport in a plane headed for one of the three secret training camps.

They confirmed that, as part of this operation, pilots are trained on an airstrip located in Guatemala just 56 kms. from the Mexican border. The existence of the secret base was revealed by another journalist, DON DWIGGINS, in an article published in the weekly "The Nation."

Both journalists affirmed that these forces have 12 B-26 light bombers and at least 6 troop transport planes, which have been sent to the secret base in Guatemala.

This past January 9, the "Sunday Times" of London published an article, including text and photographs, on Cuban counterrevolutionary training camps in Miami, reporting that preparations are openly underway to invade Cuba.

The "New York Times" reported on February 9 that combat forces in Guatemala are being trained in guerrilla warfare by foreign personnel, most of whom are from the United States. A dispatch from Retalhuleu reports that "this zone is the focal point for Guatemalan military preparations, for which Guatemalans believe that a clash with Cuba is virtually unavoidable." It later adds that the United States is supporting this action not only with personnel, but also with materials, and the construction of facilities for air and ground services.

While ground forces train on the spurs of the mountain range a few kilometers from the Pacific, intense air training is taking place here in a partially camouflaged aerodrome. President YDIGORAS admitted in an interview that training in guerrilla warfare was taking place on the spurs of the "Helvetia" hacienda, located a few kilometers from the provincial capital. He further stated that the air base located approximately 5 kms. west of the Capital on the Pacific side was being used for military purposes, but that he expected that it would be turned over to commercial use in the near future.

A Guatemalan authority at the "Helvetia" farm indicated, according to the Times, that the project had grown so quickly that they had imported foreign instructors. According to this source, most of these were North American guerrilla warfare specialists; experts also had been imported from other countries. He added that the latter group included Cubans, but the authority at "Helvetia" denied that Cuban citizens currently were being trained there.

The Times went on to report that, according to a source, that a group of United States military personnel were at the air base, as well as other foreigners, for training purposes.

CARLOS ALEJOS ARZU, Guatemalan Ambassador to the United States, acknowledged on January 10 that North American officials are assisting Guatemalan forces and troops of other nationalities with training in the environs of the Retalhuleu air base and other parts of the country, but said that the training was not for the purpose of invading Cuba.

The declaration was made after revelations published by North American journalists in the "New York Times," "The Nation," and the "New York Daily News."

The Department of State in Washington announced at the last minute that it would have no comment or statement to make about reports published in the "New York Times" to the effect that commandos were being trained to attack Cuba from Guatemalan bases. This announcement was made by LINCOLN WHITE

who had stated at noon that the Department would have an official statement to make on the subject.

The journalists mention GUILLERMO HERNANDEZ VEGA, a Cuban who passed himself off as a counterrevolutionary and was in the training camps, and fled the camps before the Christmas holidays, seeking asylum in the Mexican Embassy in Guatemala. Upon being denied safe conduct y fled the Embassy and headed for Mexico where, according to reports, he informed the Cuban Ambassador of the invasion plans.

That same day, January 10, President Ydigoras categorically denied that preparations were underway to invade Cuba.

A dispatch from the Guatemalan city of Retalhuleu signed by "New York Times" correspondent PAUL P. KENNEDY, reports that this zone is the focal point of military preparations in Guatemala against Cuba. The dispatch adds that the base at Retalhuleu is used to train commando forces with the assistance of specialists from North America, Cuba and other countries.

KENNEDY asserts that the base was built with financial assistance from the United States, which also supplied arms. He added that an official who participated in the negotiations in Washington confirmed for him that the North American government refused to send more arms than those already sent, because it believed that the supplies requested exceeded the requirements of defensive operations.

He added that the base's main facility is an airstrip built by a North American firm, but that the aerodrome is not a military facility in the true sense of the word. He went on to report that military personnel wearing North American uniforms have been sighted in the city of Retalhuleu.

Colonel ENRIQUE PERALTA AZURDIA, Guatemalan Minister of Defense, stated that:

"There are indeed troops stationed in Retalhuleu because it is a Guatemalan military base where Guatemalan regular army troops are trained to repel a second attack, whether it be launched from within Guatemala or from the outside.

"There are North American officers in Guatemala and they belong to the Air Mission. In addition, a Naval Mission will be arriving shortly.

They provide valuable training services to Guatemalan troops because that is why they have come to Guatemala, as they have gone to almost all Latin American countries.

“Guatemalan troops who are being trained in guerrilla warfare in Retalhuleu were airlifted to the battles in Zacapa and Puerto Barrios last November.”

As can be observed, there are two falsehoods in these statements by YDIGORAS' Minister of Defense: the first being when he states that the troops were airlifted to the battles in Zacapa and Puerto Barrios. It is common knowledge that infantry forces did not operate there and that the air power used was operated by “yanki” pilots. The second lie has to do with affirming that Retalhuleu is a Guatemalan Army base, when it is well known that it is a foreign mercenary base. In fact, it appears that YDIGORAS now wants to cover up these mercenary activities by saying that they actually correspond to the Guatemalan Army.

After visiting Guatemala last November, the head of UPI in Mexico confirmed the presence of an air base in Retalhuleu. At that time, he cynically commented that the base was being prepared as a potential future facility to protect the Panama Canal, and as a center from which to launch an attack on any invading fleet.

The “New York Times” correspondent was able to prove that the base was isolated from the surrounding road and that armed soldiers man a guard post on a neighboring agricultural farm, from which they are able to observe activities in the military center and keep strangers from entering.

In September and October of last year, a considerable number of North Americans, military in appearance and with tattoos customary among members of the United States Armed Forces, were observed around Retalhuleu and on nearby Pacific beaches.

The opposition asserted that those North Americans were responsible for training commandos, but the government only stated that they were engineers assisting with construction of the base.

AS GUATEMALAN MINISTER OF DEFENSE COLONEL ENRIQUE PERALTA JUST INDICATED, RECENTLY THERE HAS BEEN A RESUMPTION OF INTENSIVE ACTIVITY IN RETALHULEU.

The “New York Post” called journalists MARTIN and SANTORA careless for reporting that these counterrevolutionary activities are financed by American industries whose properties in Cuba were nationalized by the Revolutionary Government.

In the New York-based "The Nation," DON DWIGGINE reported that he had been able to confirm the existence of a military base in Retalhuleu. All access routes to the aerodrome are closed off. Rifle-bearing guards are posted on roads leading to the base. According to reports, the aerodrome's airstrip is eight thousand feet long, which would seem rather short for operating jet propulsion combat planes, although it can be done since the aerodrome is at sea level.

The airstrip is built on terrain belonging to MANUEL RALDA, a prominent Guatemalan cattle rancher. It is said that the construction was completed in record time, over 80 days in the summer of 1960, under the worst conditions of heat and humidity. Since there are no flights to and from the Department of Retalhuleu, there is no doubt as to the purpose of the base there.

Dr. ROGER HILTON, Director of the Hispanic American Studies Institute of Stanford University, recently returned from Guatemala with proof that the country was replete with exiles who were planning a Cuban invasion via Isla de los Pinos; this information was published in "The Nation."

According to Dr. HILTON, they expect to establish a Formosa-style government there (referring to Isla de los Pinos), that would serve as an assembly point for enemies of FIDEL CASTRO. In coordination with the invasion plans, forces would be concentrated in Puerto Barrios, which would serve as a springboard during the maneuver.

One report indicates that Retalhuleu is a training base for air and ground forces pertaining to a burgeoning "volunteer" army comprising OAS member countries. Other reports describe the aerodrome as one of many in a growing network of military bases from which it would be easy to launch a coordinated attack against Cuba.

On January 10, the "New York Times" reported that the United States is supplying Guatemala with training personnel, materials, and other assistance to ready a guerrilla force for a possible clash with Cuba. Times correspondent KENNEDY reported from Retalhuleu that the U.S. also has helped finance the construction of a landing camp where daily training in air maneuvers is taking place. He also reported that the hacienda is mostly owned by ROBERTO ALEJOS ARZU, one of the largest independent coffee growers in Guatemala and an intimate friend and advisor of YDIGORAS.

Two B-26s and two DC-4 or DC6s, without registration marks, operate on the airstrip. The camp structures appear to be army barracks, one of which is used as a radio station.

News correspondent KENNEDY said that he was able to penetrate twelve kilometers into the hacienda where the Guatemalans are being trained. A Guatemalan authority told him that Guatemalans originally were in charge of training at the base, but that the project expanded so quickly that guerrilla warfare specialists, mainly from the United States, were brought in.

It was reported that they used two Russians so that the recruits could get used to hearing Russian commands. The source denied, however, that Cubans currently are being trained on that hacienda.

Officers who appear to be wearing United States Air Force uniforms have been seen driving vehicles in downtown Retalhuleu, but none with that type of uniform have been seen on foot in the streets.

The Minister of Defense stated that "in fact we have forces stationed in Retalhuleu, but they are Guatemalan army soldiers who are there to receive training in guerrilla warfare. He added that this was not for the purpose of armed action, but rather part of the Army's routine activities. With regard to the presence of North American officers, it must be recalled that there are United States military and air missions in Guatemala, which usually provide valuable assistance to our Army. The Ministry of Defense is developing plans to reorganize the military bases in the country: the seven bases now in existence would be reduced to four bases, which would be better equipped and organized than the existing facilities. These plans include establishing a strong military base in Retalhuleu. The troops there played a successful role in putting down the November 13 uprising against the government.

The Minister said that it is not true that Retalhuleu is the focal point of Guatemalan preparations for an inevitable clash with Cuba.

For approximately one year now, the opposition has been alleging that mercenary forces are trained in Retalhuleu for an invasion of Cuba.

Persistent rumors are circulating unofficially about unusual troop movements in Retalhuleu, especially on "Helvetia" farm, owned by the ALEJO brothers. These rumors even describe mercenary groups leaving Retalhuleu for Isla Cisne in Honduras; in recent weeks, there has been talk of the presence of numerous Cubans in Retalhuleu, which official sources deny.

As can be observed, all of these reports by North American correspondents that caused an international scandal provided very little information about the mercenary bases in Guatemala. This G-2 Information Department already had complete information, which was recounted in the first part of this report. These activities were condemned in a timely fashion by the Cuban government and by its representative at the U.N., Dr. RAUL ROA.

Mercenary activities in Florida.

Besides Guatemala, the United States is the other country where significant mercenary and counterrevolutionary activity in training camps is visible.

Florida has become an important center for conspiracy and training camps operate blatantly in different parts of the state.

The camp run by the FRD run by TONY VARONA is well known and contains some 1,400 mercenaries. Although the titular chief of this camp is former Colonel EDUARDO MARTIN ELENA and former Lieutenant MANUEL ARTIME, the true leaders are North American officials working for the CIA.

In addition, there are other camps run by PEDRAZA, MARTIN DIAZ TAMAYO, GARCIA TUÑON, SANCHEZ MOSQUERA, MEROB SOSA, ROLANDO MASFERRER, and others.

All in all, approximately 5,000 mercenaries are receiving training in different regions of the United States.

On January 10, the "Miami Herald" reported that the city could be linked to the air transport of anti-Castro forces to a training center in Guatemala.

Its editor, JAMES BUCHANAN, reported that an unmarked airplane with its lights off landed at the rarely used Opa-Loka aerodrome, and this was explained as merely an airplane that was low on gasoline.

Last January 13, Dade County Commissioner ARTHUR H. PATTEN, made a proposal to assemble mercenaries throughout Florida in Opa-Loka, for an invasion of Cuba.

The newspaper also stated that a few weeks ago Hendry County police authorities were investigating similar cases of unmarked planes, with their lights off, picking up groups of men from an abandoned air strip near Clewiston.

The newspaper further reported that recruits, some of them North American, have been active in the Miami area for several months, screening exiles for men considered to be qualified and trustworthy. One agent screened volunteers from his home. The recruits are not allowed a single suitcase, nor can they carry identification documents or money; they are allowed to take only the clothes on their backs which is exchanged for a field uniform once they arrive at their destination.

On January 10, a 28-year-old North American named DEL GURULE in Denver, Colorado, stated that he was trying to assemble a force of about 500 men in the Rocky Mountain region to join the invasion of Cuba scheduled for next June. GURULE, a Korean war veteran, said that the force he plans to mobilize will join the invading force undergoing training in Florida. He cited part of a letter signed by RAMON []UAGO, a Cuban Army Colonel, to the effect that five thousand men are being prepared in Miami for the invasion.

"Parade" Magazine in New York published an article by ROBERT MAY stating that the United States has at least eleven espionage services headed by the CIA, Central Intelligence Agency, for a total of 45,000 spies who meddle in the affairs of Cuba, Guatemala, El Congo, Indonesia, Iraq, Iran, Burma, Laos, and other countries. He went on to say that, based on conservative estimates, the CIA spends approximately one billion dollars annually to obtain intelligence and promote subversive activities abroad. The article reports that the CIA has espionage centers disguised as business establishments in many cities. In Formosa, for example, it uses a publishing house and in the Philippines, a restaurant.

In Los Angeles, California, there is talk of an incredible air raid operation planned for early 1961. They are offering 25,000 dollars to pilots willing to participate in this mission. Those offering the money are "big shots" in the Government. According to the plan, six A-20 planes equipped with 600-pound bombs, whose pilots are only waiting to receive the offered money up front and in cash, are scattered among aerodromes in Los Angeles, Miami, Haiti, and Venezuela. The plan is to fly low over the water, appear suddenly on the Cuban coast at four o'clock in the morning, and bomb petroleum tanks and refineries.

A North American journalist recounts that, in a Caracas bar, an aviator described an intermediary who handles secret messages for members of the recently formed "Caribbean Legion" comprising mercenary aviators. These salaried pilots are bringing into the Caribbean a heterogeneous fleet ranging from English jet propulsion "Vampires" to B-25s and P-51s from the last war.

Mercenary training in the United States is carried out so blatantly that the October 31 edition of "Life" magazine included photographs of mercenary camps in the State of Florida. Last October 25, CBS television (Columbia Broadcasting System) ran footage of several of these counterrevolutionary centers in Miami.

Last November 22, the "Diario de las Américas" reported the death of North American RUSSELL f. MASKER, victim of a stray shot from Cuban ROLANDO MARTINEZ CA[P]ANERIA during military instruction in a camp located in "Cayo Sin Nombre," thirty miles from Cayo Hueso.

There have been reports of a paratrooper base in Tucson, Arizona, as well as small mercenary groups on the Andros Islands, in Nassau, in Cayo Sal and Cayo la Roque. There is also talk that mercenaries assembled in camps in Miami, Orlando, Homestead, Fort Lauderdale and Fort Myers earn 25 dollars a week in pay and a stipend for family members, based on the number.

Mercenaries have been transferred from these Florida training camps to Guatemala and Isla Cisne in North American Army transport planes and civilian cargo planes. The same practice is followed for those who complete instruction in Guatemala. Isla Cisne is used as a transfer point where mercenaries remain for several days before being transferred to Guantánamo Naval Base.

The first group transported to Guantánamo comprised 150 men who traveled last October 24 on United States Navy warship "Burman," commanded by Captain JOSEPH MCDONALD. Since that date, there have been weekly embarkations of groups of 150 men with weapons, supplies, medicines and food rations. Recently, mercenaries in Guatemala have gone directly to the Guantánamo Naval Base without stopping over in Isla Cisne.

Mercenaries located in Guantánamo, wearing the camouflage olive green, caramel and white uniforms used by the Marine Infantry in the Second World War, are the best troops and have the best weapons. The plan is to launch several

small commando-type expeditions to different points on the Island, synchronized with attacks and acts of sabotage in the cities. These expeditions will depart from Florida, some adjacent keys, and possibly Isla Cisne. During disembarkation, mercenaries camped at the Guantánamo Naval Base will head toward Sierra Maestra, which will be used as an operations center to launch attacks on several cities in the Oriente province, with air support from bases in Isla Cisne and Guatemala. The mercenary air force also plans to bomb different locations in the la Habana province.

One of the Miami recruitment centers is located on 17th Street and Biscayne Boulevard, where mercenaries openly are signed up to join an invading army:

There already have been reports that the FRD under TONY VARONA has the approval of the United States authorities and transfers contraband weapons, supplies, and explosives to the Isla. Further, [in] this counterrevolutionary group's camp, mercenaries may not return to civilian life after they have been accepted. They receive correspondence from family and friends through a post office box in Miami, using a system similar to that employed by the North American army during the Second World War to conceal the status of the troops.

On New Years Eve, AP reported from Miami that a group of 200 Cubans and 23 North Americans camped in warehouses near the downtown area of the city were preparing to disembark in Cuba. The group, led by ROLANDO MASFERRER, included North Americans KENNETH PROCTOR, age 33, from Boston; LARRY BRICENT, age 22, from Columbus, Ohio.

We also know of, and have duly reported, radio programs maintained and financed by the Washington administration, that engage in defamation and encourage treachery while simultaneously transmitting coded orders for counterrevolutionaries based in Cuba, all under the CIA's direction.

One such group which produces radio programs maintains a luxury home in Miami where programs are taped and later transmitted from a 35-foot long vessel based in that city.

From New York, another program called "By Cuba and For Cuba" is broadcast five times a week by short wave radio and rebroadcast sixty minutes later on longwave by Radio Swan on Isla del Cisne.

The vessel, which departs daily from Miami, transmits the program "Radio Cuba Independiente," including instructions for sabotaging movie houses, theaters, and other meeting places.

It is common knowledge that Radio Swan has been on the air since last August, and is operated by the "Gibraltar Steamship Company" based in New York City. It broadcasts in Spanish for four hours every night; the tapes are recorded in the United States and sent twice a week by airplane to Isla Cisne.

While Isla Cisne, the transit point for mercenary groups, is on Honduran territory, it is occupied by the United States, which has established the Caribbean station of the Meteorological Bureau there to monitor cyclones. This island is almost entirely owned by SUMMER SMITH, a Boston businessman and descendent of Captain ALONZO ADAMS, who settled there in 1893.

Last December 21, the "Committee for the Liberation of Cuba" was formed in Washington D.C., led by JOHN NC[]CLATCHY. He will purchase radio spots to broadcast propaganda against Cuba. He is aided by Congressman PUCINSKI from Illinois and NICHOLAS NONNEMATHER, a retired Pilot Commander.

All of the above constitutes what we have to report to date regarding mercenary camps in Guatemala, Nicaragua, Florida, and other counterrevolutionary activities.

"VENCEREMOS"
[signature]
Capt. Alberto

A-18

The above report is forwarded to Dr. OSVALDO DORTICOS TORRADO, Citizen President of the Republic, for his information and consideration.

[signature]
Ramiro Valdés Menéndez
Cmdr. Chief, Dpt. Inf. G-2 MINFAR
[seal]